

Using the stretch massage

Warning

- **Make sure there are no people or pets behind the unit when the arm stretch function is turned “on.”**
Failure to observe this precaution may result in accident or injury.

Caution




- **Do not use with any pre-existing condition of shoulder injury.**
Doing so may result in injury.

- When Pre-Program and Quick Massage are selected, the leg stretch is turned on and the arm stretch is turned off, respectively.
- When Self-Program and Manual Operation are selected, the stretch massage for all parts is turned off.

1 Open the left cover.

2 Press the or buttons to turn the functions off or on.

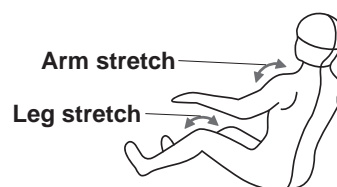
To execute the stretch massage only

After turning on the power by pressing the  button, press the  (stretch legs) or  (stretch arm) buttons.

- The power will turn off automatically if no operation is executed for 3 minutes.

Display

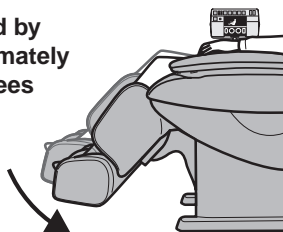
The display will indicate if the stretch function is turned on or off.
(The lamp is turned on: [ON], the lamp is turned off: [OFF])



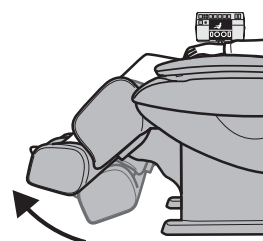
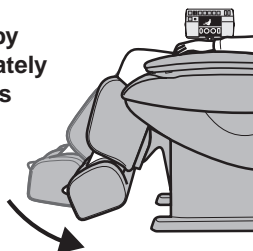
Operations of the leg stretch

1. After grasping the legs with air, the legs are stretched as the legrest is lowered approximately 10 degrees from the massage position.
2. Once the legrest returns to the original angle, the legrest is then lowered approximately 30 degrees to stretch the legs further.
3. When the operation is complete, the legrest will return to the angle at the time before the operation.

Lowered by
approximately
10 degrees



Lowered by
approximately
30 degrees



Operations of the arm stretch

1. The backrest will come fully up. One arm will inflate to firmly secure the arm/hand in place.
2. After the backrest reclines approximately 20 degrees to stretch the arm, the backrest will come back up 5 degrees.
3. Then, the backrest will recline approximately 10 degrees to stretch the shoulders and arms further. When the operation is complete, the backrest will return to the angle at the time before the operation.



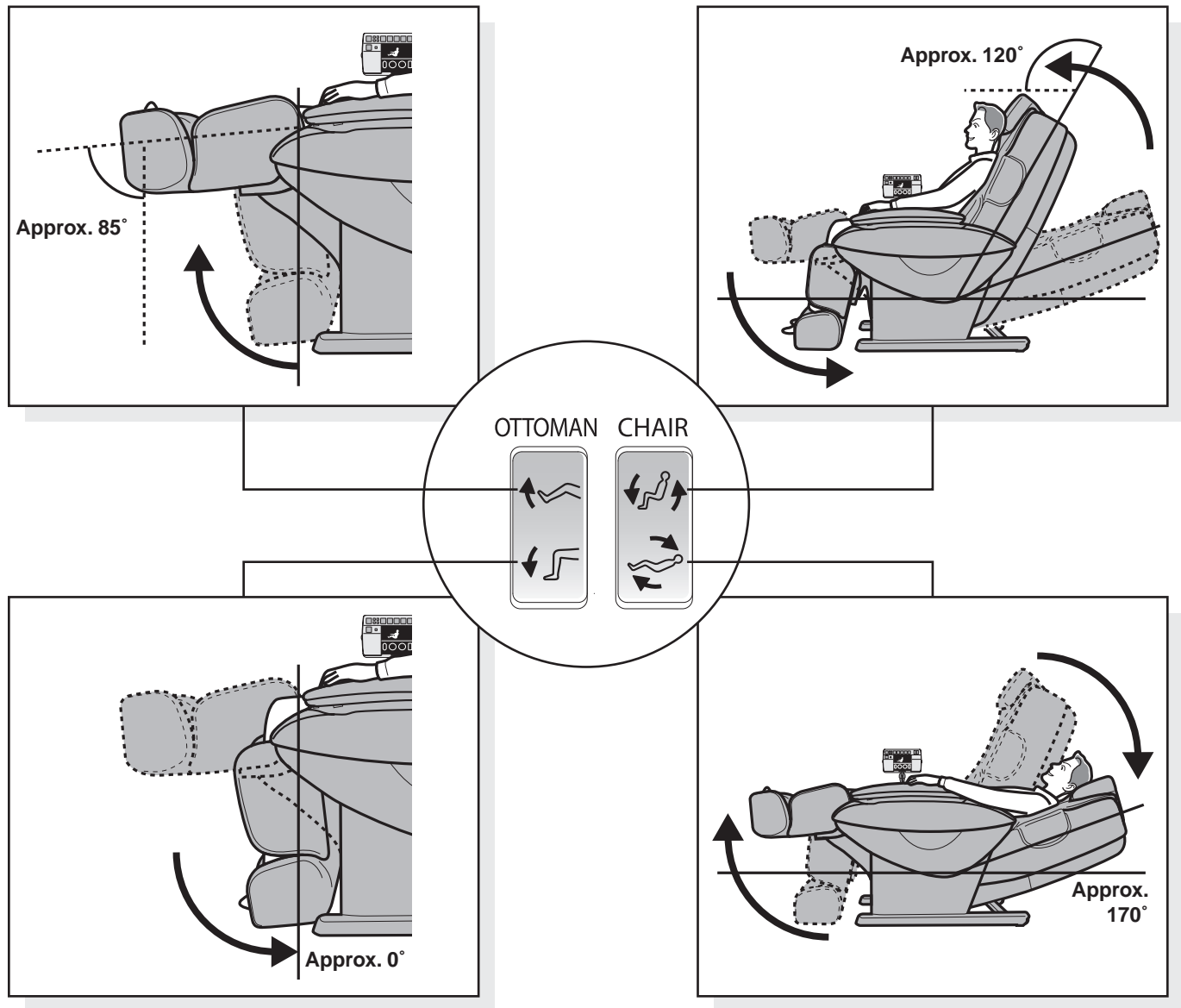
Ottoman and Backrest height adjustment

Adjusting the reclining angle and the angle of the legrest

1 Press the  button to turn on the power.

2 Press the  or  button to adjust the angle.

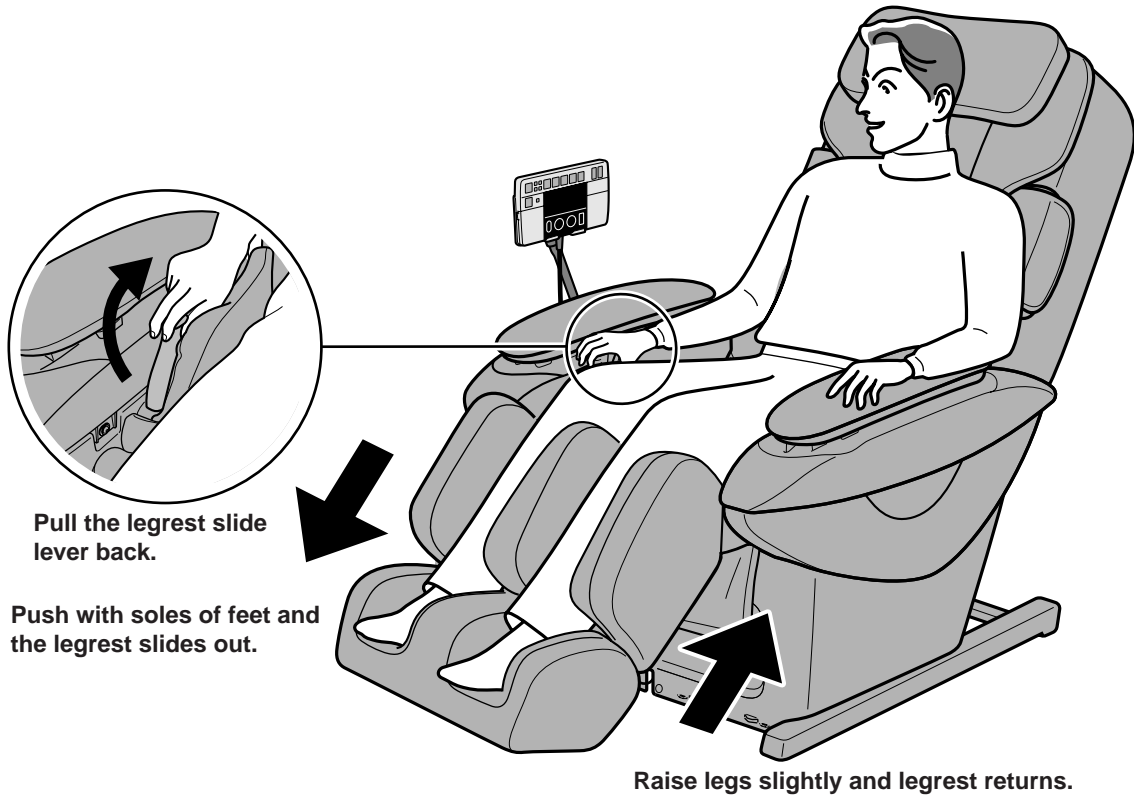
- Movement will continue until a “beep-beep-beep” sound is heard if the buttons are held down.
- The legrest will start to move shortly after the backrest.



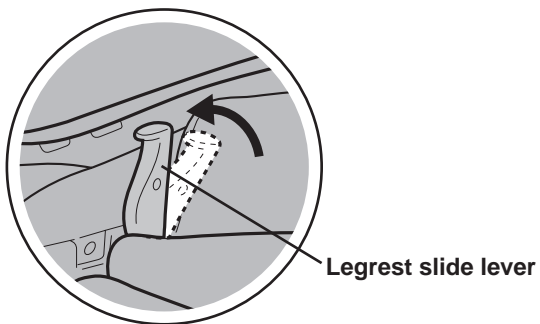
If the backrest reclines to an angle where you cannot touch the buttons on the control panel from the seat, hold the control panel in your hand.

Extending out the legrest

- 1 Slide the legrest to your favorite position by pulling the legrest slide lever.**
(The legrest will slide approximately 5" (12 cm).)



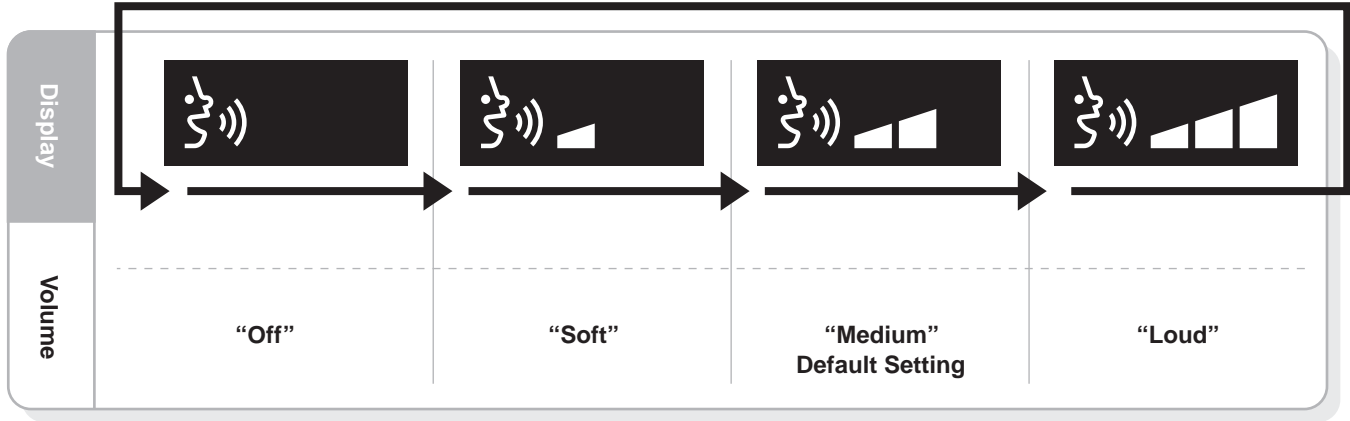
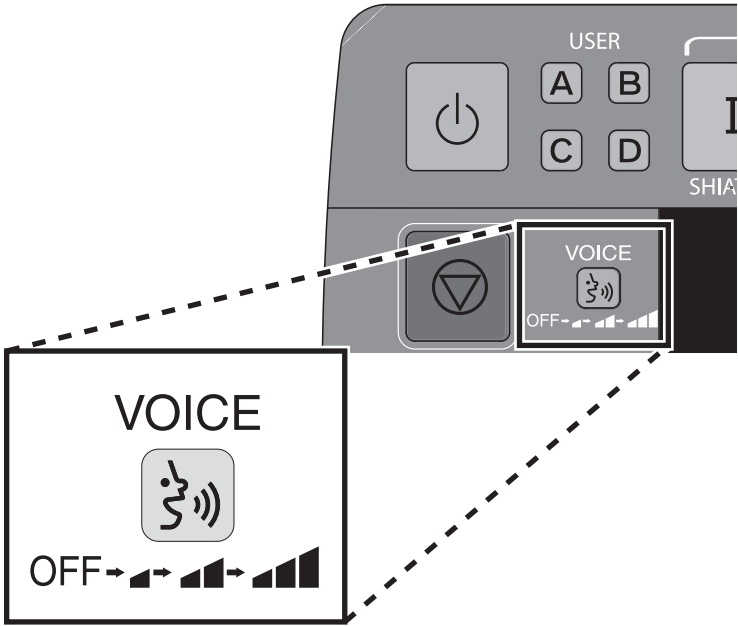
- 2 Release the legrest slide lever when it reaches your favorite position.**



Adjusting the voice guidance volume

Press the  button to adjust the volume.

Press the button to shift the volume level by one up/down.

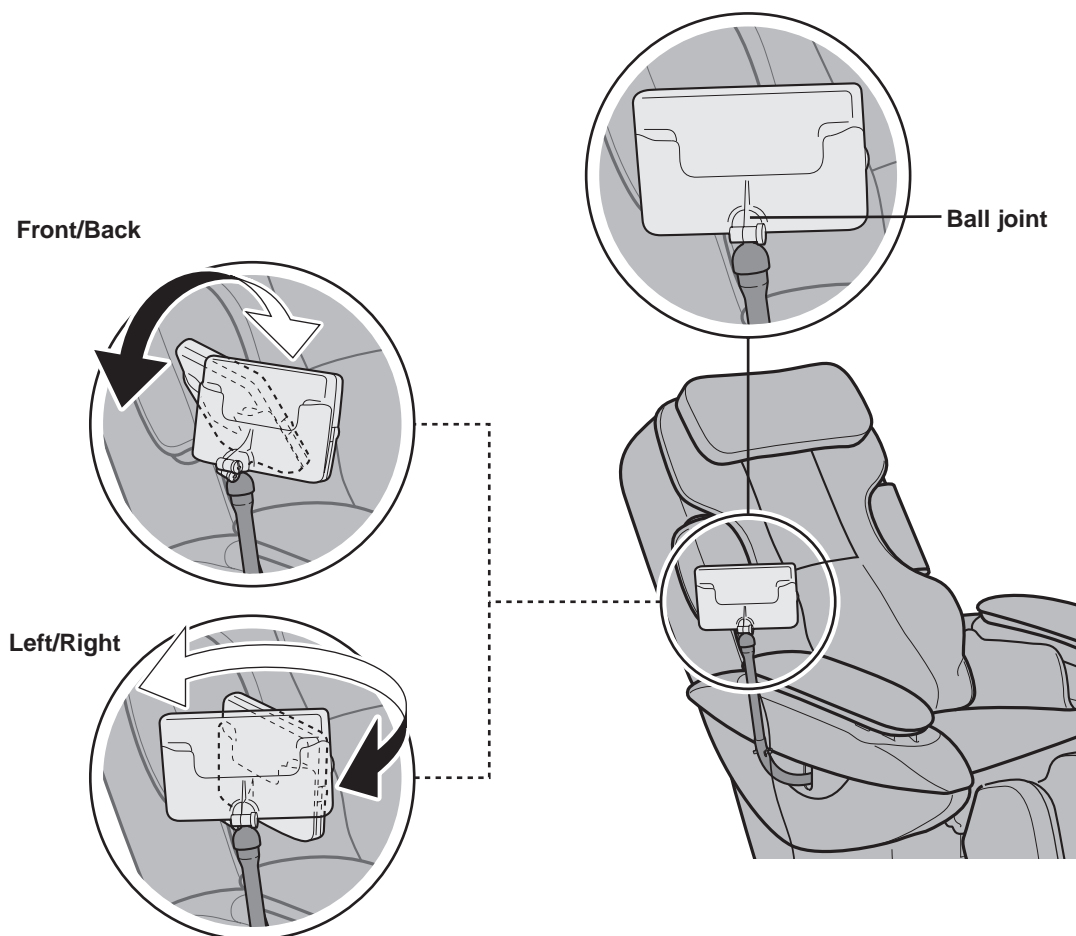


The single beep (when a button is pressed) and the triple beep (when the adjustable setting limit is reached) will always be audible.

Adjusting the control panel stand and pillow

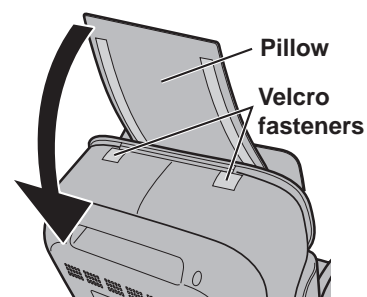
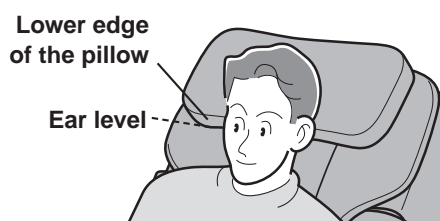
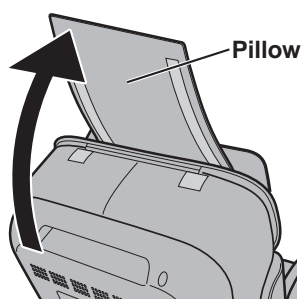
Adjusting the control panel stand

The direction of the pivoting stand can be adjusted.



Adjusting the pillow for correct height during a massage

1. Remove the pillow.
2. Adjust the height of the pillow so that the bottom edge is at ear level.
 - If positioned too low, the pillow may interfere with a massage of the area around the neck.
3. Attach the pillow on the velcro fasteners.








- When the reclining angle changes, the position of the pillow may shift. In that case, adjust the position again.

Advanced user memory function


The user memory function retains the adjustments for a massage, such as "REPEAT" function or "BACK INTENSITY," so that the massage will start with the saved settings.

Saving the user program settings

- See page 40 for the settings that can be saved.

After completing the massage, or when the massage is stopped by pressing the , the ^{USER}
  buttons will flash and the unit ready to save any settings that changed during the
  massage.

1 Press the button for the program settings that you want to save while the buttons flash (for approximately 15 seconds).

The program settings have been saved when the button you pressed and the user memory display  turn on.

When the selected button starts flashing quickly

Other settings are already saved.

To update with new program settings, press the same button again.


- To maintain the saved programs, press a different button.
- The operation must be executed within approximately 15 seconds after the button starts flashing quickly.

When you want to use your saved message settings



1 Press the  button to turn on the power.

- The power will turn off automatically if no operation is executed for 3 minutes without performing massage.

**2 Press the ^{USER}
 
  button used to save your settings.**

The user memory display  turns on.

3 Select from Pre-Program, Quick Massage, Self-Program, or Manual Operation.

- Message starts without pressing the ^{START}
 button.
- It is also possible to change the settings. In that case, press ^{START}
 button after the settings are changed.

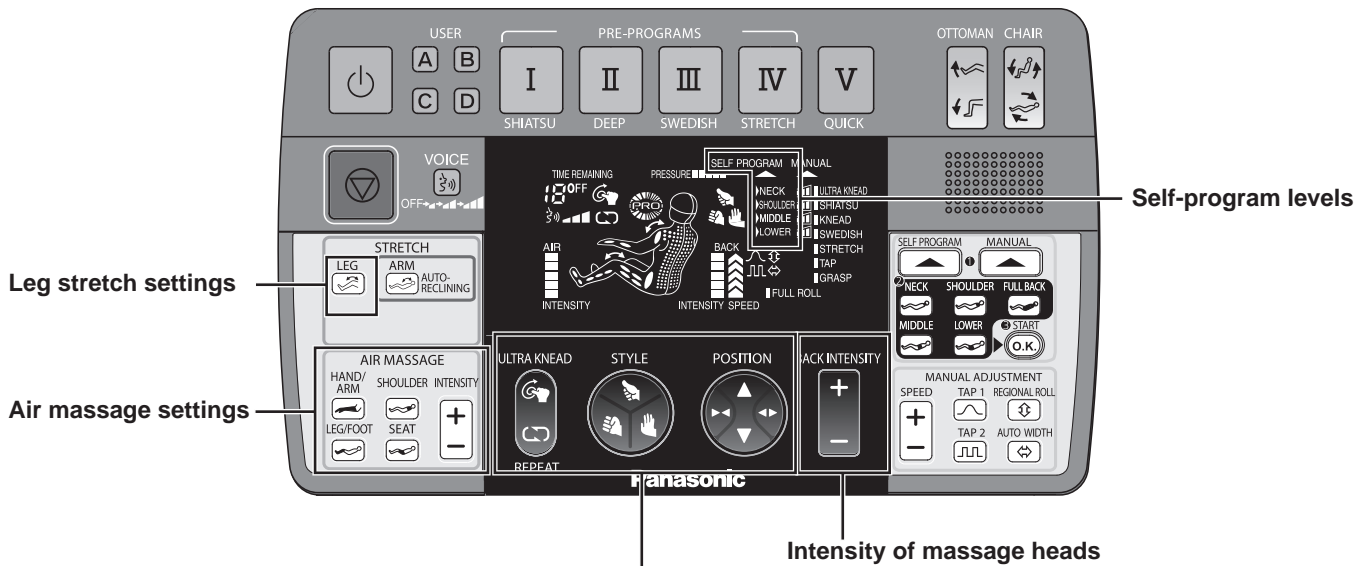
4 The massage will start after body scanning is completed.

Settings that can be saved

The latest settings entered by the user during programs or manual operation will be saved.

For Pre-Program, Quick Massage, and Self-Program

- Settings other than the massage style will be saved as common settings.



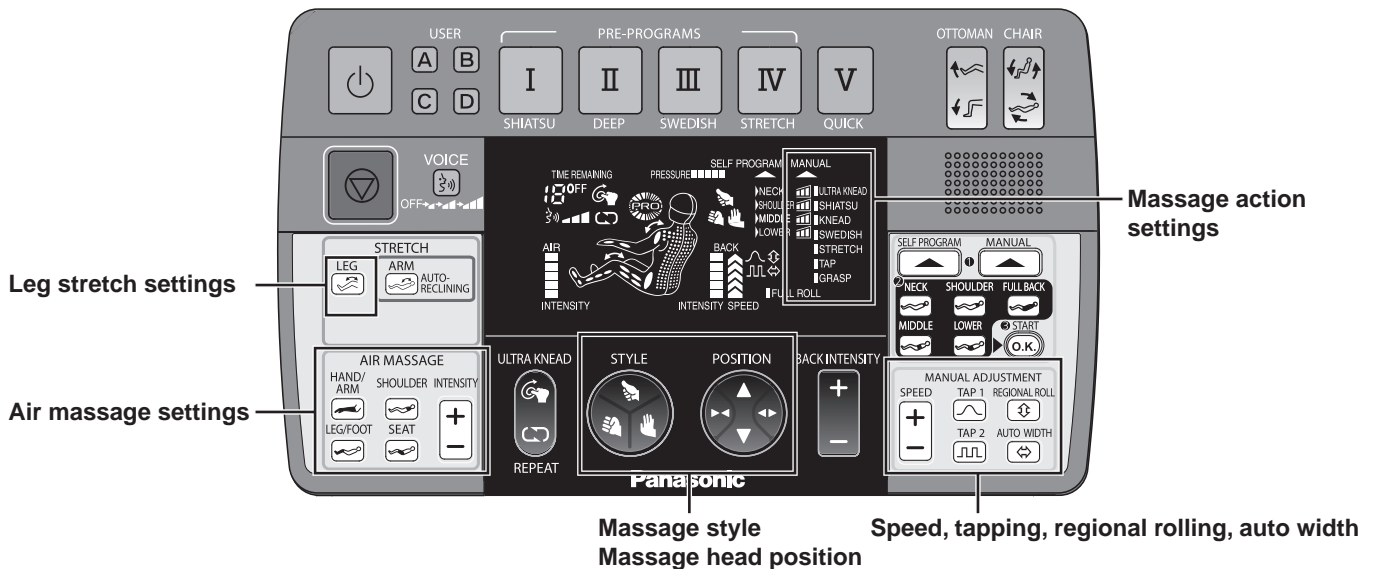
Ultra Knead/Repeat/Position

- Settings for 8 different times for the respective programs can be saved.
- If the number of saved settings exceeds 8, the oldest one will be deleted.
- See pages 27 to 28 for detailed functions.

Style

- The massage style that is selected last will be saved.
- Settings for an entire program will be saved.
- See pages 27 and 29 for detailed functions.

For Manual Operation



Note: The following will not be saved:

- Reclining angle
- Length of ottoman extension
- Arm stretch settings
- Manual operation settings
- * Massage intensity

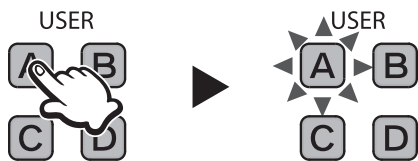
Erasing saved data

1 Press the button to turn on the power.

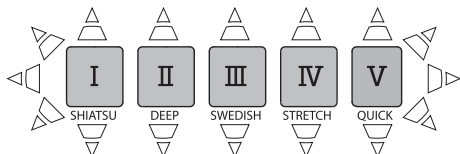
- The power will turn off automatically if the massage does not start within 3 minutes after turning on the power.

2 Press the button corresponding to the settings you wish to delete.

Only the button pressed will illuminate.

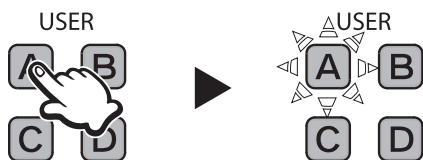


3 Confirm the program selection buttons flash.



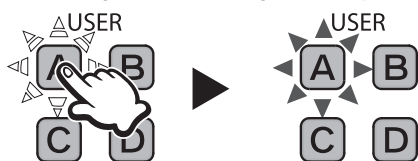
4 Press the same button again and hold for 3 or more seconds.

The pressed button will flash.




5 Press the button once again while it is flashing (for approximately 15 seconds).

The change from flashing to steady indicates that the deletion is complete.



After completing the massage

The massage will be completed in approximately 15 minutes. For a quick massage, 5 minutes.

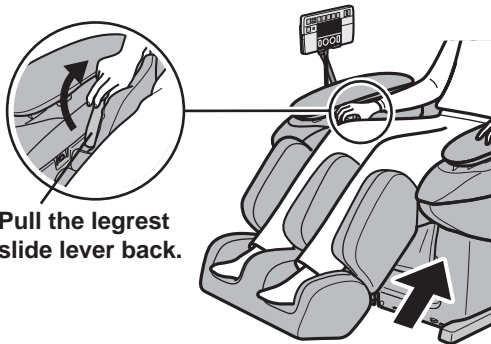
- Since the foot section pivots, the legrest will return to a down and retracted position so that you can safely sit up. **To return the back of the chair to the original position, press the  button twice.** The chair does not automatically come up since you may be resting comfortably.





Interrupting the massage

1 Return the legrest to the original position and then press the button.

- The massage heads move to the retracted position.
- The legrest lowers and the backrest rises automatically. The backrest will move after the massage heads retract.



When the massage is complete

The   buttons will flash and the unit ready to save any settings that changed during the massage.

Not saving the settings

It is not necessary to operate. The operation will complete after approx. 15 seconds.

Saving the settings

See pages 39 to 41 “Advanced user memory function.”

Emergency Stop

1 Press the button.

- All operations will stop immediately.
The user program will not be saved in this case.
- Get off the unit carefully to prevent the unit tipping over.

Disconnecting the power

Warning

- After use, always slide the power switch to the “off” position, turn the lock switch to the “lock” position and remove the lock switch key.

Failure to observe this precaution may result in accident or injury due to children playing with the controls.

Caution

- Always hold the power plug, not the power cord, when unplugging from an outlet.

Failure to observe this precaution may result in electric shock or short-circuit.

- Unplug the power plug from the outlet when the unit is not in use.

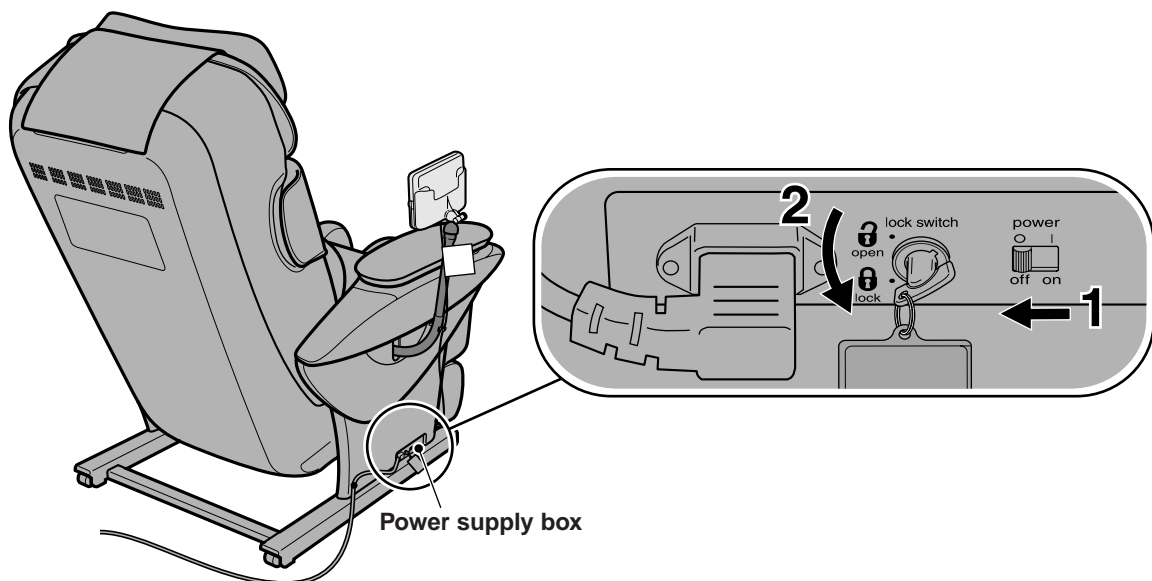
Failure to observe this precaution may result in electrical fire due to deterioration of insulation caused by dust and moisture.

- Keep the lock switch key out of reach of children.

Failure to observe this precaution may result in accident or injury due to accidental ingestion or children playing with the controls.

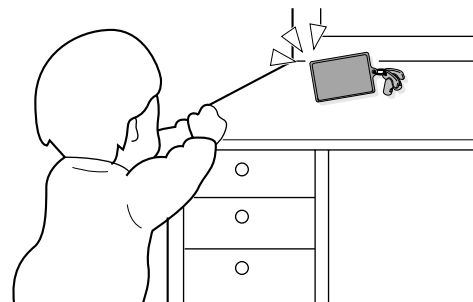
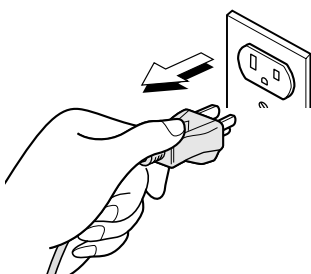
- 1 Slide the power switch to the “off” position.

- 2 Turn the lock switch key to the “lock” position.



- 3 Remove the power plug from the electrical outlet.

- 4 The lock switch key must be stored out of the reach of children.



Cleaning and Maintenance

Caution

- Always unplug the unit before cleaning it. Never touch a power plug with wet hands. Failure to follow these instructions may lead to electrical shock or burns.

Areas covered with synthetic leather

Wipe these areas with a soft, dry cloth.

- Do not use any leather maintenance tools that are commercially available (chemical cloth or chemicals).

This can cause discoloration or hardening of the synthetic leather.

- If the synthetic leather is particularly dirty, wipe it in the following manner.

1. Soak a soft cloth in water or a 3% to 5% solution of mild detergent and wring it out thoroughly.
2. Dab the surface with the moistened cloth.
3. Rinse the cloth in water, wring it out thoroughly, and then wipe any remaining detergent from the surface.
4. Wipe the surfaces with a soft, dry cloth.
5. Allow to dry naturally.

- Do not use a hair dryer to dry the surface more quickly.
- Since colors may transfer from clothing to the synthetic leather surface, be careful when using the unit with clothing such as jeans or colored clothes.
- Do not allow these areas to come in contact with plastic for extended periods of time as this may lead to discoloration.
- Do not use thinners, benzene, or alcohol.



Armrest, Pipe and Plastic Area

- 1 Wipe the unit with a cloth moistened with mild detergent and thoroughly wrung out.

- Do not use thinners, benzene, or alcohol.

- 2 Wipe the unit with a cloth moistened with plain water and thoroughly wrung out.

- Be sure you thoroughly wring out the cloth first when cleaning the control panel.

- 3 Allow the unit to dry naturally.



Seat Fabric

- 1 Wipe the seat fabric with a cloth soaked in mild detergent and thoroughly wrung out.

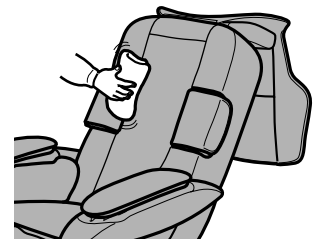
- Do not use thinners, benzene, or alcohol.

- 2 Use water or a mild detergent and brush on areas where the seat fabric is particularly soiled.

- Be careful not to brush the fabric too much to avoid damage.

- 3 Wipe the unit with a cloth moistened with plain water and thoroughly wrung out.

- 4 Allow the unit to dry naturally.



Moving the Unit

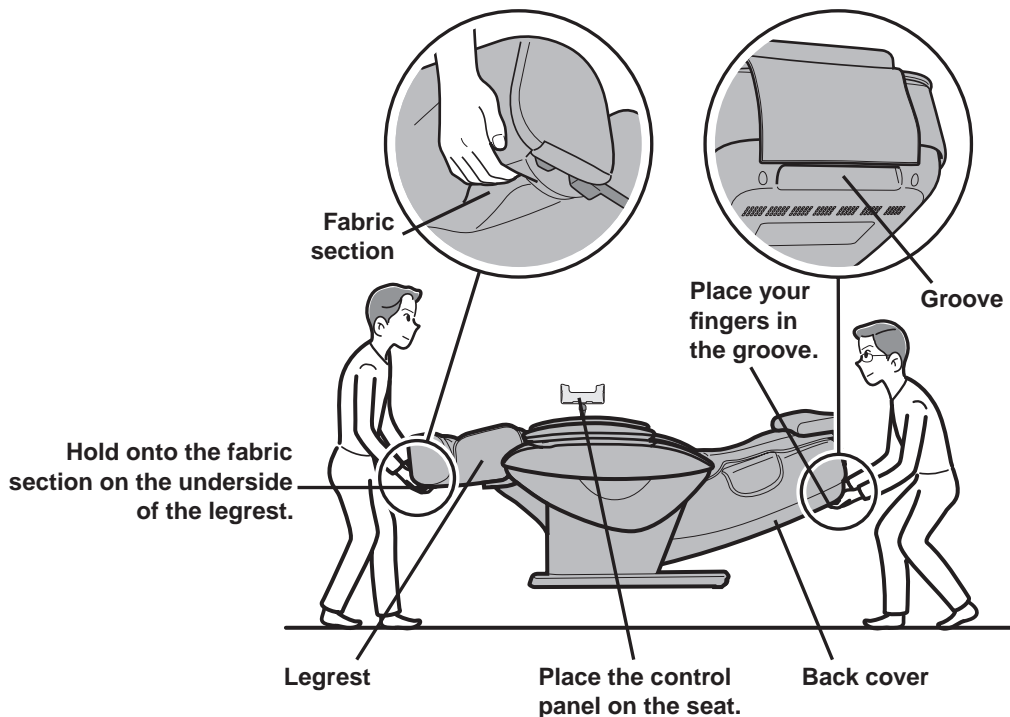
Caution

- **Always return the legrest to its original position before moving the unit.**
Failure to observe this precaution may result in injury due to the legrest returning to its original position when the unit is being moved.
- **Do not move the unit while someone is seated in it.**
Failure to do so may result in accident or injury due to the unit tipping over.
- **When moving the unit with the wheels, remove all obstacles from around it, make sure the backrest is in the upright position, lift it no higher than waist height (no higher than 32" (80 cm)), and roll it slowly.**
Failure to do so may cause the unit to tip over, which may lead to damage or injury.

Lifting the Unit

Move the unit by having one person firmly hold onto the fabric section on the underside of the legrest and another person use the groove on the back cover of the backrest.

- Please hold the groove and the legrest securely to avoid dropping the unit as it may damage the floor.



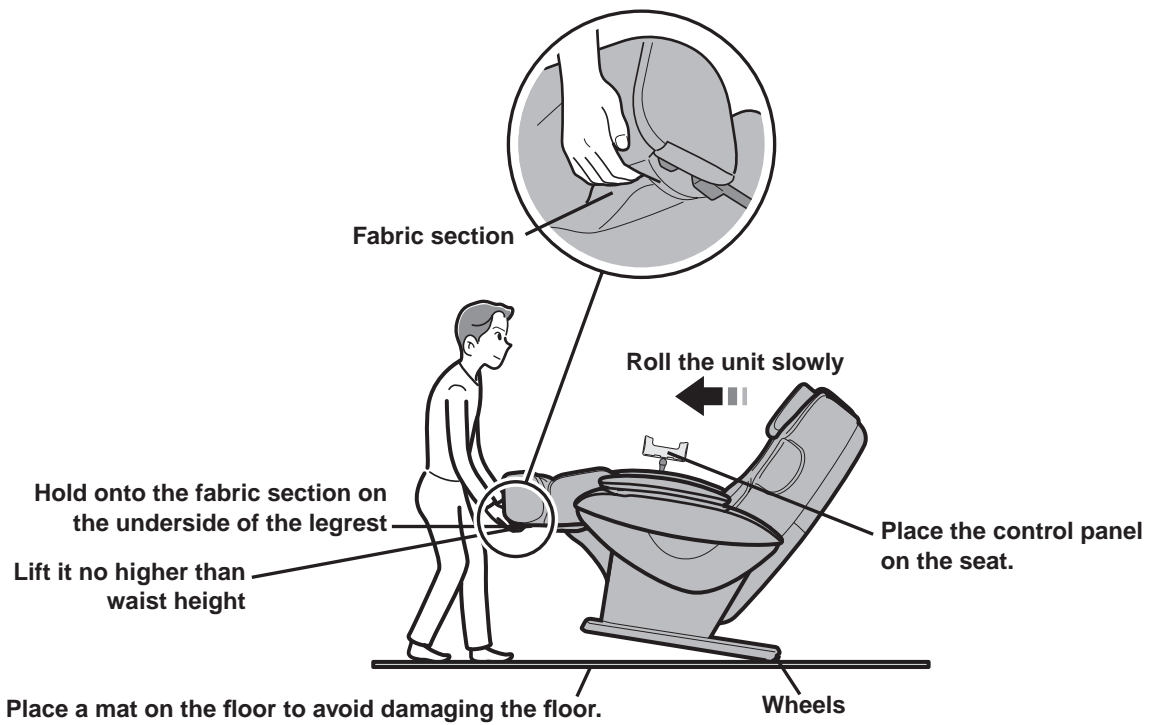
To put the unit down on the floor

Put the unit down carefully, making sure your feet are clear of the base.

Put down the legrest by holding it with your hands until it has been set on the floor completely. If you release your hands before the legrest is fully extended, the legrest will forcibly return to the initial position.

Using the wheels to move the unit



Move the unit by holding onto the fabric section on the underside of the legrest and using the wheels.






To put the unit down on the floor

- Put the unit down carefully, making sure your feet are clear of the base.
- Put down the legrest by holding it with your hands until it has been set on the floor completely. If you release your hands before the legrest is fully extended, the legrest will forcibly return to the initial position.

TROUBLE SHOOTING

Problem	Cause and Remedy
Motor Noises <ul style="list-style-type: none"> • It sounds and feels like the massage heads are straining to get over wrinkles in the cloth. • The motor groans when it comes under load. • There is excessive noise during Tapping. (The noise is greater at the top of the massage lounger.) • There is a creaking noise when the massage heads are in operation. • There is a rattling sound when the massage heads move up or down. • The belt can be heard rotating. • There is a rubbing sound produced by the massage heads rubbing on the seat fabric. • There is a noise when the back cushion moves over the armrest when the seat is reclining. • There is a noise when I sit down. • There is a strange sound when the massage heads move in and out. • There is operational noise when applying air pressure. • There is a noise of discharging air. • The legrest rattles. • There is a humming sound from the pump. • There is operational noise of valves under the seat. • There is an unstable sound when air escapes during the leg stretch. 	<p>These sounds are perfectly normal and will not have any effect on the operation of the unit.</p>
The massage heads stop during operation.	<p><u>If excessive force is applied to the massage heads during operation, in the interests of safety the massage heads may stop moving.</u></p> <p>If all markings and buttons on the control panel start to flash, which is extremely unusual, turn off the power switch, wait for approximately 10 seconds and then turn the power switch on again.</p> <p>If the massage heads stop again, position yourself so that your back is not completely in contact with the backrest. (Caution should be exercised particularly when used by persons weighing 220 lbs (100 kg) or more.)</p>
The massage heads do not come up to the shoulder or neck.	<p>If your head does not contact the pillow or your back does not contact the backrest, the shoulder position may be detected as lower than the actual position during the body scanning. Sit on the seat in the deepest position and put your head on the pillow, and then repeat the operations again from the start.</p> <p>(See page 19)</p>
The height of the left and right massage heads is different.	<p>An alternating tapping method is employed, which means that this phenomenon will naturally occur. There is nothing wrong with the unit.</p>
It is not possible to recline the unit. The legrest cannot be raised or lowered.	<p><u>If the unit encounters an obstacle or if excessive force is exerted on it during operation, in the interests of safety the unit will come to a stop.</u></p> <p>When all displays and buttons are flashing and the backrest or the legrest has stopped, turn off the power of the unit once, turn "on" the power again after approximately 10 seconds, and then operate the unit.</p>
Reclining does not take place even though a massage is started in pre-programs. (The seat does not automatically recline.)	<p>In some cases the seat may not automatically recline depending on the position (angle) of the backrest or the legrest.</p>
The backrest does not return to the upright position.	<p>If the unit is stopped by automatic shut-off or by pressing the  button, it will not return automatically. (To return from the reclined position to the original position, press the  button twice.)</p>

Problem	Cause and Remedy
The unit will not operate at all. <ul style="list-style-type: none"> Upper body (neck to lower back) massage Lower body (calves to seat) massage Arm massage 	<ul style="list-style-type: none"> The power cord has been disconnected. (See page 16) The power switch on the unit has not been turned on. A Pre-Program button or Manual Operation button hasn't been pressed after pressing .
Sometimes the power won't turn on when  is pressed again when a massage has finished.	Approximately 5 seconds are required for program termination after a massage finishes. Wait at least 5 seconds once all movement has stopped before pressing  .
The unit has been damaged.	Stop using the unit immediately.
The power cord or power plug is abnormally hot.	Stop using the unit immediately.

Warning

- Do not attempt to repair, disassemble or modify the unit.

Failure to observe this precaution may result in fire or injury due to malfunctioning.

Caution

- Unplug the power plug immediately and contact a customer service center to arrange for repairs if the unit ceases to function or is otherwise not working properly.

Failure to observe this precaution may result in electric shock or fire.

SPECIFICATIONS

Power supply		AC 120 V 60 Hz
Power consumption		195 W
Upper body massage	Massage area (Up-Down)	Approx. 30 in. (76 cm) (The massage heads move a total of approx. 26 in. (65 cm))
	Massage area (Left-Right)	Distance between massage heads during operation (massage width adjustable) Neck, Shoulder, Back, Lower back: Approx. 3 – 8 in. (7 – 21 cm)
	Massage area (Forward-back)	Projected amount of massage head (Intensity adjustable) Approx. 4 in. (10 cm)
	Massage speed	Tap: Approx. 250 – 450 cycles/minute (single side) Full roll: Approx. 26 – 92 seconds (both ways) Other than the above: approx. 6 – 50 cycles/minute
	Lateral/Vertical Travel	Lateral travel: Approx. 1.5 in. (3.8 cm) left-right auto return Vertical travel (Long): Approx. 30 in. (76 cm) up-down auto return Vertical travel (Short): Approx. 4 in. (10 cm) up-down auto return
	Massage width	Full roll, Vertical Movement: Approx. 3 – 7 in. (7 – 18 cm) Other than the above: Same as massage area (left-right)
Air massage	Air Pressure (Calf)	5: Approx. 32 kPa 4: Approx. 30 kPa 3: Approx. 25 kPa 2: Approx. 19 kPa 1: Approx. 8 kPa * It may vary with the area slightly.
Reclining angle		Backrest: Approx 120° – 170° Legrest: Approx 0° – 85°
Automatic Shut-off		Automatically turns off after approx. 15 minutes (approx. 5 minutes for the quick massage)
Dimensions	When not reclined (H x W x D)	Approx. 47.2 x 33.1 x 50 in. (120 x 84 x 127 cm)
	When reclined (H x W x D)	Approx. 28.3 x 33.1 x 76.8 in. (72 x 84 x 195 cm)
Weight of Unit		Approx. 181 lbs. (82 kg)
Dimension of box (H x W x D)		Approx. 28.3 x 30.7 x 65.4 in. (72 x 78 x 166 cm)
Weight in box		Approx. 216 lbs. (98 kg)
Maximum user weight		Approx. 264 lbs (120 kg)
Minimum distance from wall		15.7 in. (40 cm)

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD IMPORTANTES

Se deberán observar siempre las precauciones básicas durante el uso de instrumentos eléctricos, incluyendo las siguientes.

Por favor asegúrese de leer todas las instrucciones antes de utilizar el Sillón de Masaje Doméstico.

PELIGRO – Para reducir el riesgo de descargas eléctricas:

1. Siempre desenchufe esta unidad de la toma de corriente inmediatamente después de usarla y antes de limpiarla.

ADVERTENCIA – Para reducir el riesgo de quemaduras, incendio, descarga eléctrica, o herida a personas:

1. Inserte el enchufe completamente en la toma a fin de reducir el riesgo de cortocircuitos e incendio.
2. No descuide la unidad durante el tiempo que esté conectada. Desconéctela siempre que no esté siendo usada.
3. La unidad no debe ser usada por personas que no puedan moverse o comunicarse por si mismas.
4. Use la unidad únicamente para el propósito descrito en estas instrucciones.
5. No se pare sobre la unidad.
6. No utilice otros accesorios distintos a los recomendados por el fabricante.
7. Siempre regrese el asiento a la posición vertical y asegúrese de que el reposapiernas se encuentre totalmente replegado. Tenga cuidado de que nada esté obstruyendo el reposapiernas mientras lo retrae. Mantenga a los niños alejados del reposapiernas.
8. Nunca ponga la unidad en funcionamiento si tuviera un cable o un enchufe dañado. Devuelva la unidad al centro de servicio autorizado más cercano si no funciona correctamente, si la ha dejado caer o dañado, o si ha sido sumergida en agua.
9. Mantenga los cables de alimentación alejados de superficies expuestas al calor. No transporte la unidad tomándola por el cable de alimentación.
10. Nunca bloquee las aberturas de aireación durante el funcionamiento y asegúrese de que todas las aberturas de aireación estén libres de pelusa y pelo, etc. No deje caer ni inserte nada en cualquiera de las aberturas de la unidad.
11. No use la unidad encima de aparatos de calefacción, tales como alfombras eléctricas, etc. No lo haga funcionar bajo una cubierta o almohada. Puede ocurrir calor excesivo y causar incendio, choque eléctrico o herida a personas.
12. No use la unidad en baños u otros lugares mojados o húmedos ya que esto puede causar choque eléctrico o hacer que la unidad falle. No derrame agua, etc. sobre el panel de control.
13. No use la unidad a la intemperie.
14. No lo use u opere donde se utilicen productos de aerosol o donde se esté administrando oxígeno.
15. Cuando desenchufe la unidad, apague primero todos los controles antes de extraer el enchufe de la toma de alimentación. No utilice transformadores con la unidad ya que ésto podría originar fallos en el funcionamiento o descargas eléctricas.
16. Conecte esta unidad sólo a una toma de alimentación correctamente puesta a tierra. Vea las Instrucciones de Puesta a Tierra.

CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES

PRECAUCIONES DE SEGURIDAD

CUIDADO: Para evitar el riesgo de herida:

1. Las personas con alguna de las condiciones listadas abajo o bajo tratamiento médico o que sufran de condiciones médicas deberán consultar a su médico antes de usar la unidad:
 - a) Mujeres embarazadas, gente que está enferma, en forma física pobre.
 - b) Gente que sufre de dolor en la espalda, el cuello, el hombro o la cadera.
 - c) Gente que tiene un marcapasos, desfibrilador u otros dispositivos médicos personales con tendencia a la interferencia electrónica.
 - d) Gente que sufre de enfermedades cardíacas.
 - e) Gente a quienes su médico les ha prohibido el recibir masaje debido a una trombosis o aneurisma, venas varicosas agudas u otros problemas de circulación.
 - f) Gente con curvaturas irregulares de la columna.
2. Esta unidad no debe ser usada por niños. Retire la llave cuando no la use y almacénela en algún lugar fuera del alcance de los niños.
3. Siéntese lentamente después de comprobar la posición de las cabezas de masaje. No ponga nunca ninguna parte de su cuerpo entre las cabezas de masaje ya que la acción de aprisionamiento de las mismas podría causarle lesiones. No ponga nunca sus dedos o sus pies en la separación entre el respaldo y el asiento, el respaldo y los apoyabrazos, el asiento y la cubierta bajo los apoyabrazos, o la separación entre el reposapiernas y el reposapiés. No ponga sus dedos ni ninguna parte de su cuerpo en el mecanismo debajo del reposapiernas, o entre el reposapiernas y el reposapiés.
4. No utilice la unidad en la piel desnuda. Mientras que los tejidos finos aumentan la efectividad, la exposición directa de la piel al sillón de masaje podría irritar la piel.

No use la unidad mientras que tiene puesto algún objeto duro en la cabeza tal como un accesorio para el pelo, etc. No use la unidad para masajear la cabeza, el abdomen, la parte frontal del cuello, los codos o las rodillas. No use una acción de masaje excesivamente fuerte en la parte posterior del cuello.
5. Al usar la función de escaneo corporal, asegúrese siempre que la posición del hombro sea correcta. Si la posición del hombro no es correcta, use el botón POSITION para ajustarla adecuadamente. Puede ajustar la posición del hombro de esta forma en los modos de preprograma, masaje rápido, programa de usuario y funcionamiento manual. El no alinear la posición de rodillo de cuello correctamente puede llevar a herida.
6. No exceda los 15 minutos en cada sesión de masaje de espalda. Para evitar el estirar los músculos demasiado, que puede resultar en incomodidad, no use la unidad durante más de 5 minutos la primera vez que la use. Podrá aumentar gradualmente la duración y la potencia del masaje según se vaya acostumbrando.

No masajee una zona durante más de 5 minutos seguidos.

Un masaje excesivo puede sobreestimar los músculos y nervios y resultar en un efecto adverso.

Para prevenir el exceso de masaje, no use el sillón de masaje durante más de 15 minutos en cada sesión.

Después de aproximadamente 15 minutos, las cabezas de masaje se retraerán y se detendrán.

El cojín del respaldo puede ser retirado si desea experimentar un masaje de espalda más fuerte. Tenga mucho cuidado cuando use este modo a fin de evitar dolor o herida en su espalda. Úselo sólo por periodos cortos de tiempo (no más de 15 minutos). Reinstale el cojín del respaldo si desea restaurar a una intensidad de masaje normal.
7. Al usar el sillón de masaje, si se siente mal o si el masaje resulta doloroso, deje de usarlo inmediatamente. Al usar el sillón de masaje, si la presión parece demasiado fuerte, se puede detener el movimiento de las cabezas de masaje en cualquier momento oprimiendo el Botón de Parada Rápida.
8. No se quede dormido al usar la unidad. No use la unidad después de beber alcohol.
9. Cuando el respaldo esté en una posición reclinada, no se siente en él, ni se siente con sus piernas descansando en el reposacabeza. No se siente en el reposapiernas, ya que la unidad podría caerse.
10. No permita a los niños o animales domésticos jugar alrededor de la unidad, especialmente durante su funcionamiento.
11. No desenchufe la unidad durante su funcionamiento. Desenchúfela inmediatamente si se produce un corte en la alimentación eléctrica.
12. Si usa el masajeador por primera vez, asegúrese de comenzar en el programa de masaje suave. El masaje shiatsu es más fuerte y deberá ser disfrutado cuando uno se haya acostumbrado a la silla.
13. No permita que los niños jueguen en este mueble mecanizado ni que operen el mecanismo. El reposapiernas se dobla al cerrar de modo que un niño podría herirse. Déjelo siempre en una posición vertical y cerrada. Mantenga las manos y los pies lejos del mecanismo. Sólo el ocupante deberá hacerlo funcionar.
14. Sáquese objetos duros, tales como uñas falsas, relojes de pulsera o anillos, cuando masajee las manos o los brazos. Vacíe los bolsillos de objetos duros cuando masajee el área de las posaderas o los muslos.
15. Levante siempre el cojín posterior para comprobar que el tapizado de la unidad no ha sufrido rasgaduras antes de su uso. Además revise también otras áreas para asegurarse de que el tapizado no haya sido rasgado. Sin importar cuán pequeña fuera la rasgadura, si encuentra una, deje de usar la unidad inmediatamente, desenchufe el cable de alimentación y haga que reparen la unidad en un centro de servicio autorizado.

PRECAUCIONES PARA EL FUNCIONAMIENTO

ADVERTENCIA: Para evitar dañar el sillón, observe estas precauciones:

1. El asiento está diseñado para soportar un peso máximo de 264 libras (120 kgs.). Exceder el peso máximo puede causar daño permanente al mecanismo de masaje y/o a los otros componentes de la unidad. Un daño tal es considerado como abuso del usuario y no está cubierto bajo la Garantía Limitada.
2. No se siente encima ni deje caer el panel de control. No jale del cable del panel de control ni del de corriente. Tenga cuidado para que el cable del panel de control no quede atrapado entre el reposabrazos y el respaldo de la silla.
3. No trate al asiento con brusquedad, como volcándolo de lado, poniéndolo boca arriba o parándose en él.
4. No trate al tapizado con brusquedad.
 - Mantenga objetos afilados o punzantes lejos del tapizado del asiento. Tenga cuidado de no dejar caer cenizas encendidas, cigarrillos encendidos o fósforos sobre el asiento.
 - La exposición a la luz solar directa puede causar desteñido o cambios en el color del tapizado.
5. Si el sillón de masaje funciona anormalmente, apáguelo inmediatamente y llévelo a un centro de servicio autorizado para que sea revisado.
6. No accione ningún interruptor a intervalos cortos. Tal acción puede hacer que falle el interruptor.
7. Puede que se escuche algo de ruido proveniente del sillón de masaje mientras que está en uso. Esto es debido a su estructura y es normal.
8. Asegúrese de que no haya ningún obstáculo detrás del asiento antes de reclinarlo. El asiento se puede reclinar hasta un ángulo máximo de 170°. Si el respaldo golpea una pared o una columna, puede fallar. Asegúrese de dejar siempre un espacio amplio detrás del sillón. Reclínelo lentamente para evitar que entre en contacto con un obstáculo.
9. Cuando se aplique una presión excesiva a las cabezas de masaje, puede que éstas se detengan por seguridad. Al mover las cabezas hacia arriba de una posición inferior, el peso del cuerpo de uno puede que detenga el movimiento de las cabezas. En tal caso, levántese ligeramente para permitir que las cabezas de masaje suban.
10. Después de cada masaje, deslice el interruptor de alimentación, que se encuentra situado en el lado derecho del asiento, a la posición "off" (apagado) y haga girar su interruptor de bloqueo a la posición "lock" (bloqueado).
11. No se siente con el cuerpo o el cabello mojados.
12. La unidad no debe ser usada en locales húmedos (sauna, piscina) o al aire libre.
13. No intente abrir o desensamblar cualquier parte de la unidad. Solamente un técnico de Panasonic deberá arreglar su unidad. Llame al 1-800-338-0552 para localizar al técnico más cercano para usted.

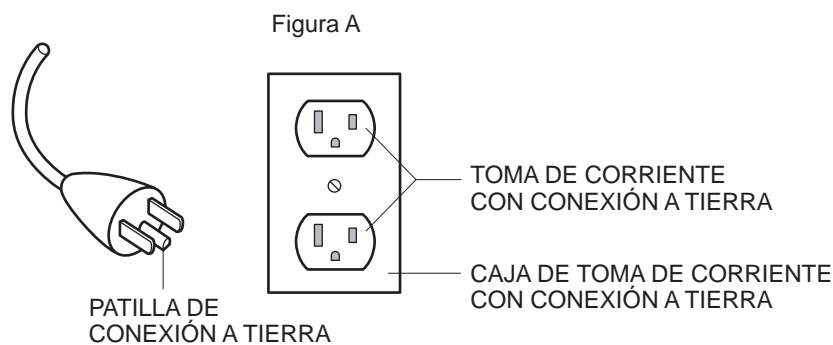
INSTRUCCIONES DE CONEXIÓN A TIERRA

El producto debe ser conectado a tierra. Si funcionara mal o se descompusiera, la conexión a tierra proporciona el camino de menos resistencia a la corriente eléctrica para reducir el riesgo de choque eléctrico. Este producto está equipado con un cordón que dispone de un conductor y una clavija para conexión a tierra. La clavija debe conectarse en la toma de corriente apropiada que disponga de una conexión a tierra según todos los códigos y ordenanzas locales.

PELIGRO

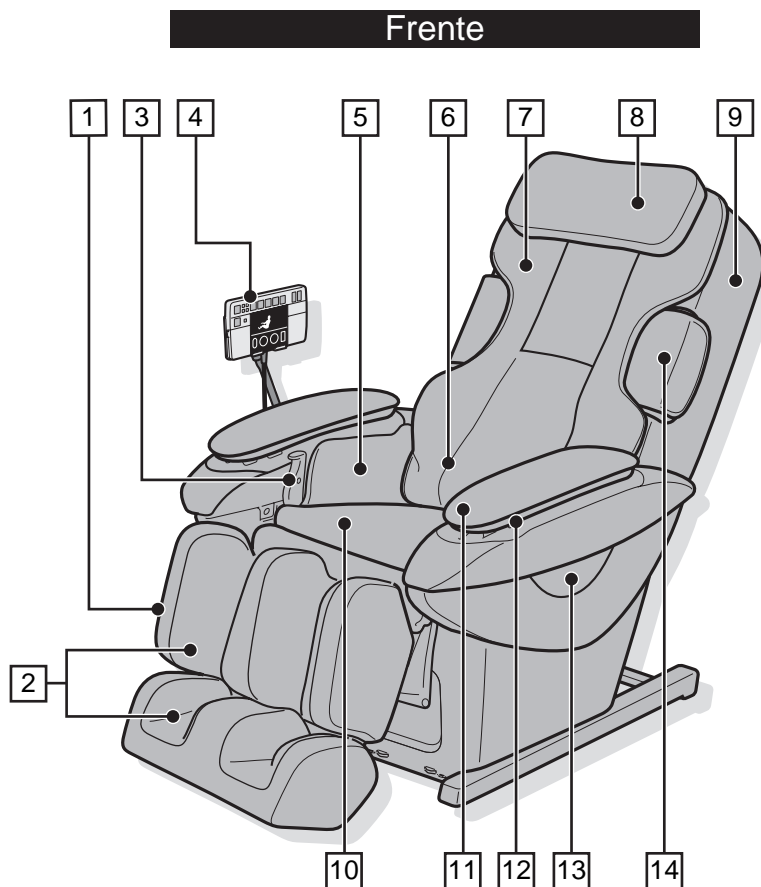
Una conexión mal hecha del conductor de conexión a tierra del equipo puede resultar en un riesgo de choque eléctrico. Póngase en contacto con un electricista calificado si tiene alguna duda sobre si el producto está puesto a tierra adecuadamente. No modifique la clavija suministrada con el producto — si no entrara en la toma de corriente, haga que una toma de corriente apropiada sea instalada por un electricista calificado.

Este producto ha sido diseñado para ser usado en un circuito nominal de 120 voltios y tiene una clavija de conexión a tierra como la mostrada en la Figura A. Asegúrese de que el producto esté conectado a una toma de corriente que tenga la misma configuración que la clavija. Ningún adaptador deberá usarse con este producto.



Nombre y función de las partes

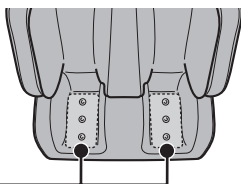
Sillón de masaje



1 Reposapiernas

2 Sección de masaje de piernas/plantas de los pies

- Incluye función de masaje con aire



Placas de reflexología para la planta

- Removibles
- Es posible ajustar la posición

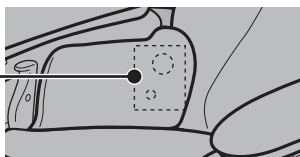
3 Palanca de deslizamiento del reposapiernas

- Extensible hasta una longitud de aprox. 5 pulg. (12 cm)

4 Panel de control

Consulte las páginas S7 a S8

5 Sección de masaje lateral de glúteo/muslo



Placas de masaje del asiento/lado del muslo (integradas)

- Es posible ajustar la posición

6 Posición retraída de los cabezales de masaje

7 Cojín de espalda

8 Almohada

9 Respaldo

- Incluye cabezales de masaje integrados

10 Asiento

- Incluye función de masaje con aire integrada

11 Reposabrazos

12 Sección de masaje de manos/brazos

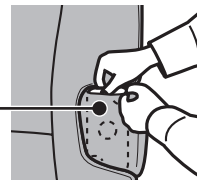
- Incluye función de masaje con aire integrada

13 Cubierta del soporte del panel de control

- En el lado izquierdo y derecho

14 Sección de masaje de hombro exterior

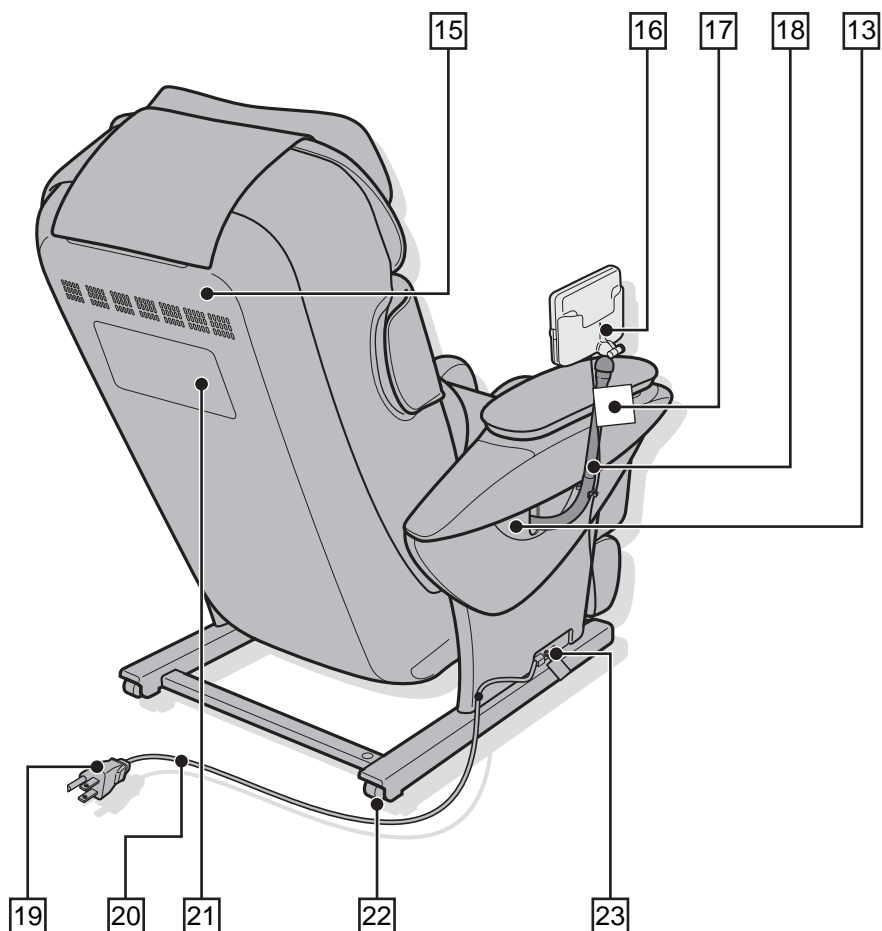
- Incluye función de masaje con aire integrada



Placas para el hombro

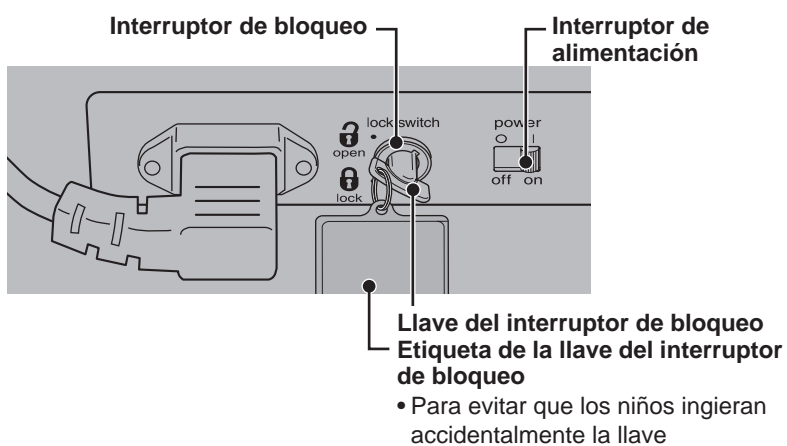
- Removibles
- Es posible ajustar la posición

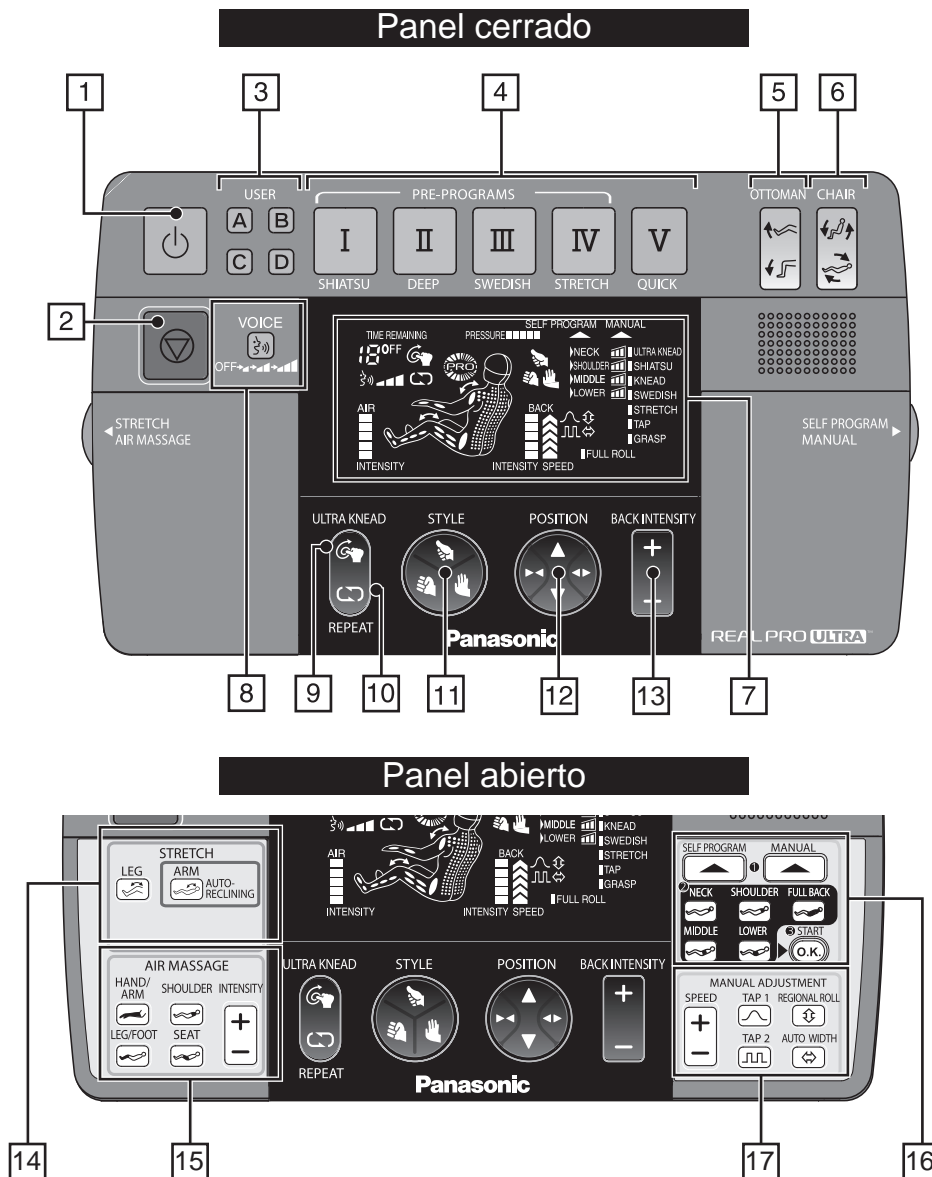
Parte posterior



- 15 Cubierta posterior
- 16 Soporte del panel de control
- 17 Etiqueta de seguridad para niños
- 18 Brazo de soporte del panel de control
- 19 Clavija de alimentación
- 20 Cable de alimentación
- 21 Etiqueta de precauciones de seguridad
- 22 Ruedas

23 Caja de suministro de energía



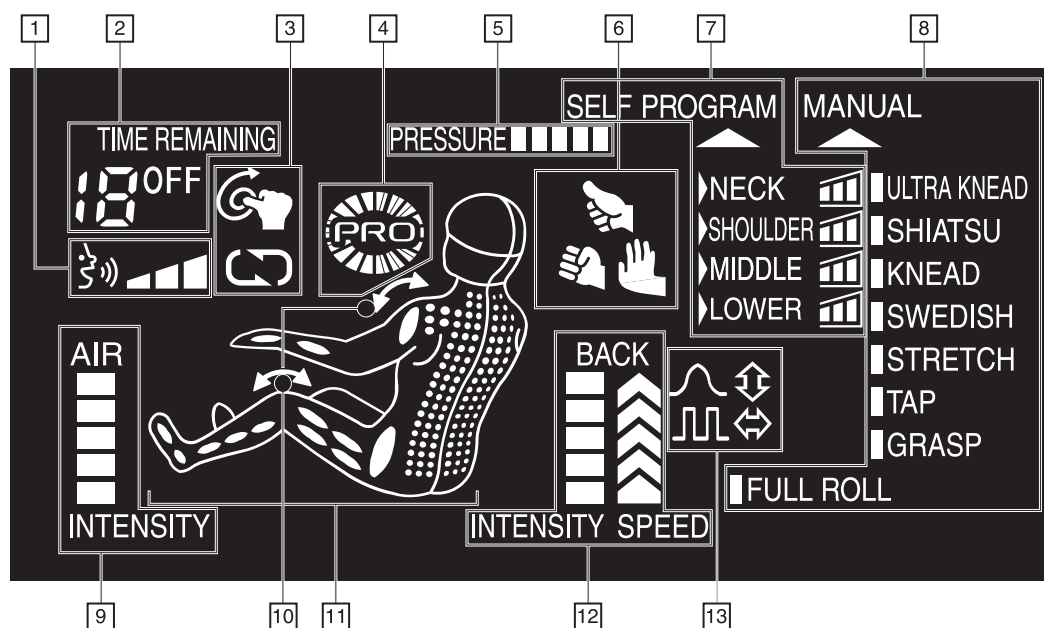


- 1 **Botón de encendido/apagado**
- 2 **Botón de parada rápida**
 - Pulse este botón para detener el masaje inmediatamente.
- 3 **Botón de memoria de usuario**
 - Consulte las páginas S39 a S41
- 4 **Botones de selección de programa**
 - Consulte la página S18
- 5 **Botón de ajuste de ángulo de Otomana**
 - Consulte la página S35
- 6 **Botón de ajuste de ángulo de reclinación**
 - Consulte la página S35
- 7 **Pantalla de visualización**
 - Esta ilustración muestra cuando todas las luces están iluminadas.
 - Consulte la página S8

- 8 **Botón de volumen guiado por voz**
 - Consulte la página S37
- 9 **Botón ULTRA KNEAD**
 - "Ultra Knead" es el nombre de las acciones de masaje.
 - Consulte las páginas S26 a S27
- 10 **Botón de repetición**
 - Consulte la página S27
- 11 **Botones de selección de estilo de masaje**
 - Consulte la página S27
- 12 **Botón de posición**
 - Consulte la página S28
- 13 **Botón de ajuste de intensidad en respaldo**
 - Ajuste de la fuerza de los cabezales de masaje
 - Consulte la página S28

- 14 **Botones de estiramiento**
 - Consulte la página S34
- 15 **Controles de masaje con aire**
 - Selección de las áreas que recibirán masaje con aire
 - Consulte la página S30
- 16 **Controles de programa de usuario/funcionamiento de manual**
 - Consulte las páginas S22 a S23
- 17 **Controles de ajuste manual**
 - Consulte las páginas S24 a S26

Pantalla de visualización



* Esta ilustración muestra cuando todas las luces están iluminadas.

- 1 Visualización de volumen guiado por voz**
• Consulte la página S37

Apagado

Suave

Medio

Fuerte

- 2 Visualización de tiempo restante**
(Durante el masaje)

TIME REMAINING
12
(Una vez finalizado el masaje)



- 3 Visualización de "Ultra Knead"/repetición**
• Consulte la página S27
(Ultra knead)



- 4 Visualización de memoria de usuario**
• Se ilumina al utilizar la función memoria de usuario
• Consulte las páginas S39 a S41



- 5 Visualización de presión**

• Indica la presión aplicada por los cabezales de masaje

- 6 Visualización de estilo de masaje**
• Muestra el estilo de masaje actual

Acción de tipo pulgar
 Acción de tipo palma
 Acción de tipo puño

- 7 Visualización de ajuste de programa de usuario**

• Consulte las páginas S22 a S23

- 8 Visualización del masaje manual del cuerpo superior**

• Consulte las páginas S24 a S26

- 9 Visualización de intensidad de aire**
• Consulte la página S30

- 10 Visualización de estiramiento**
• Indica si la función de estiramiento de piernas o brazos está activada o desactivada

Encendida:
función activada



Apagada:
función desactivada

En funcionamiento:
parpadeando



- 11 Visualización de zona de masaje**

• Parpadea para indicar las zonas que se están masajeando
• En la visualización del área de masaje, las posiciones son estimadas. Por lo tanto, pueden existir algunas diferencias entre la sensación actual y la visualización.

- 12 Visualización de intensidad posterior/velocidad**

• Indica la intensidad y la velocidad de los cabezales de masaje.
• La velocidad sólo se indica en el modo de funcionamiento manual.

- 13 Visualización de la operación manual compleja del cuerpo superior**

• Indica las operaciones opcionales que se agregan a la operación manual del cuerpo superior
• Consulte la página S25

TAP 1 (golpeteo 1)

TAP 2 (golpeteo 2)

REGIONAL ROLL
(rodillo focalizado)

AUTO WIDTH
(anchura automática)

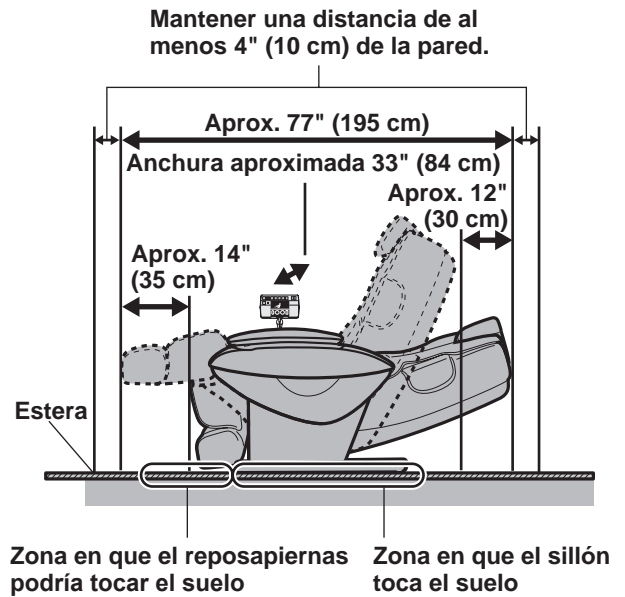
Instalación del sillón de masaje

1 Dónde usar el sillón de masaje

Asegúrese de que haya espacio suficiente para reclinar el sillón.

Cuidado

- No utilice el sillón de masaje en lugares de alta humedad, tales como baños, etc., ya que esto podría ocasionar descargas eléctricas u otros accidentes.
- Instale el sillón de masaje en una superficie completamente plana. De lo contrario, el sillón se podría volcar.
- No exponga el sillón de masaje a la luz solar directa o a altas temperaturas, como por ejemplo, frente a un calentador, etc., ya que esto puede causar la decoloración o el endurecimiento de la piel sintética.
- Instale el sillón de masaje sobre una estera para evitar dañar el suelo.
- Al colocar una estera debajo del sillón de masaje, asegúrese de que el tamaño de la estera (47 x 28 pulg. (120 x 70 cm) como mínimo) sea suficiente para cubrir las zonas en que el sillón hace contacto con el suelo y la zona en que el reposapiernas podría tocar el suelo, como se muestra en el diagrama de la derecha.
- Instale el sillón de masaje cerca de una toma de corriente.

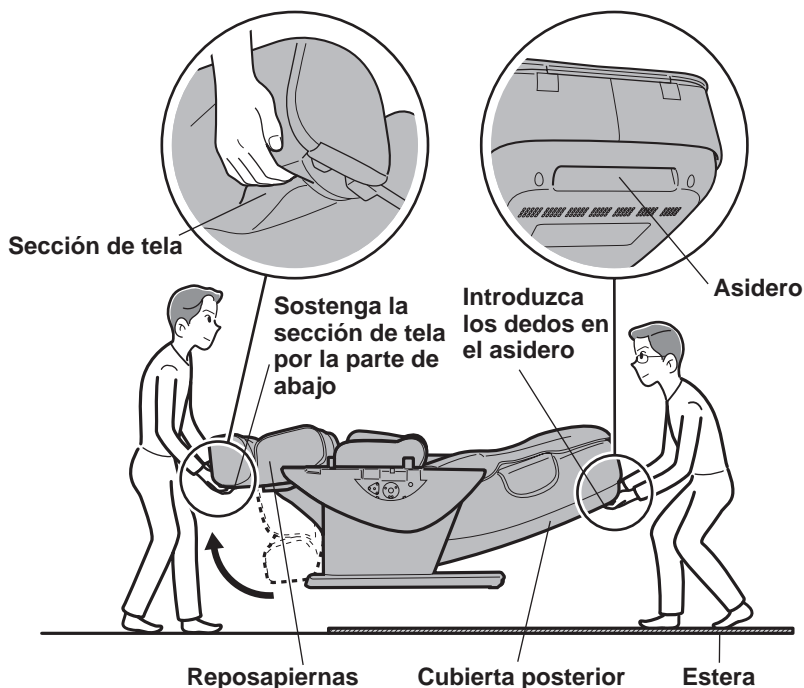


2 Extracción de todos los elementos de la caja e instalación del sillón de masaje

- Tenga cuidado para prevenir lesiones en la espalda inferior y otro tipo de lesiones que pudieran ocurrir al levantar objetos pesados (aprox. 176 lbs. (80 kgs.)). (El sillón debe ser transportado por dos personas.)
- Al utilizar las ruedas para mover el sillón de masaje, coloque una estera en el suelo para proteger su superficie.

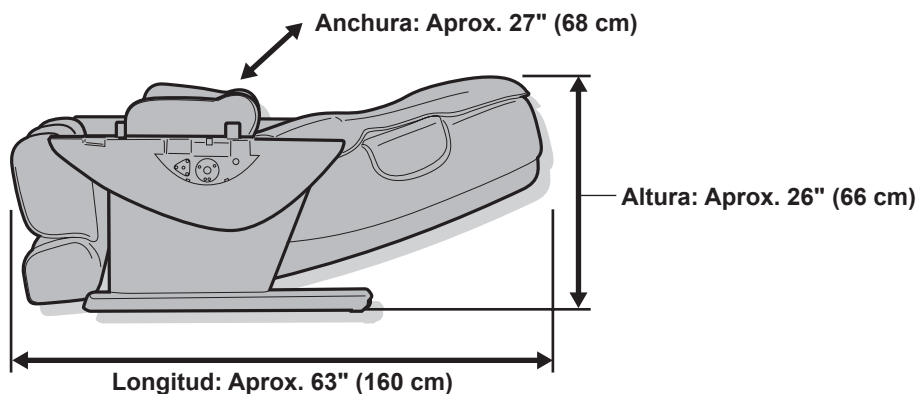
Para colocar el sillón en el suelo

- Coloque el sillón lenta y cuidadosamente en el suelo, teniendo cuidado de no tropezar.
- Baje el reposapiernas sujetándolo con las manos hasta que quede completamente en contacto con el suelo. Si quita las manos antes de que el reposapiernas esté completamente extendido, el reposapiernas volverá bruscamente a su posición inicial.



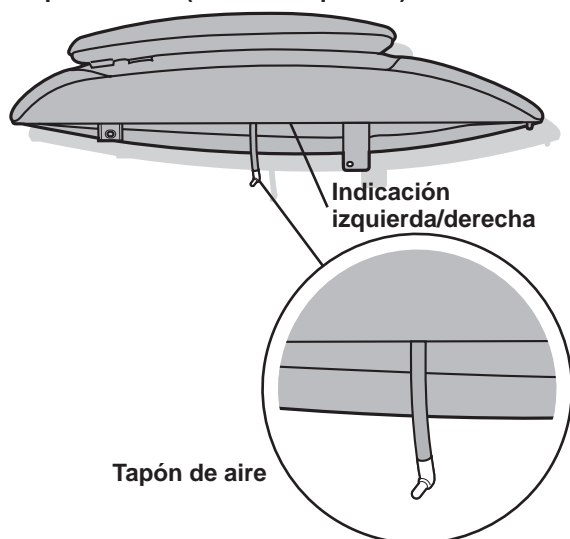
Compruebe que el sillón de masaje y los accesorios se encuentran en la caja.

Sillón de masaje

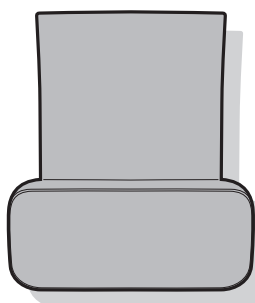


Accesorios

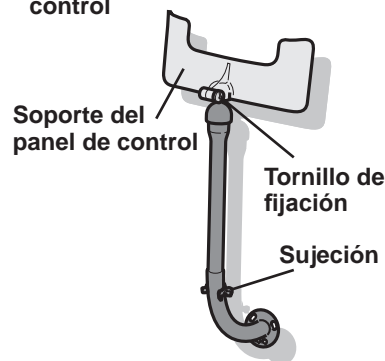
• Reposabrazos (derecho/izquierdo)



• Almohada



• Brazo de soporte del panel de control

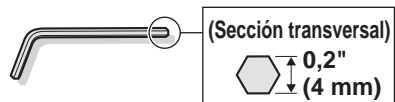


• Cubiertas del soporte del panel de control

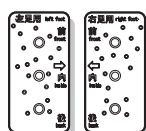


Los agujeros pequeños en la tela son intencionales y forman parte del diseño funcional.

• Llave Allen — 1

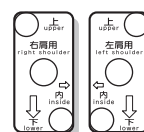


• Placas de reflexología para la planta

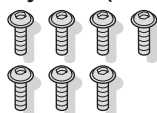


Se instala en la sección de masaje de plantas en la fábrica.

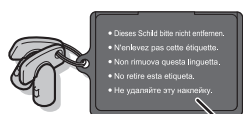
• Placas para el hombro



• Tornillos de fijación (M6 × 16) — 7



• Llaves del interruptor de bloqueo — 2



Una de las llaves del interruptor de bloqueo se inserta en el interruptor de bloqueo antes de que el sillón salga de la fábrica. La otra llave del interruptor de bloqueo es de repuesto y debe guardarse de forma segura, fuera del alcance de los niños.

Documentos, incluidas las instrucciones de uso

- Instrucciones de uso
- Instrucciones de seguridad para niños (folleto amarillo)
- Cómo transportar y mover (folleto amarillo)
- Notas sobre el escaneo corporal (folleto rosado)
- Manual de inicio rápido

No retire esta etiqueta.

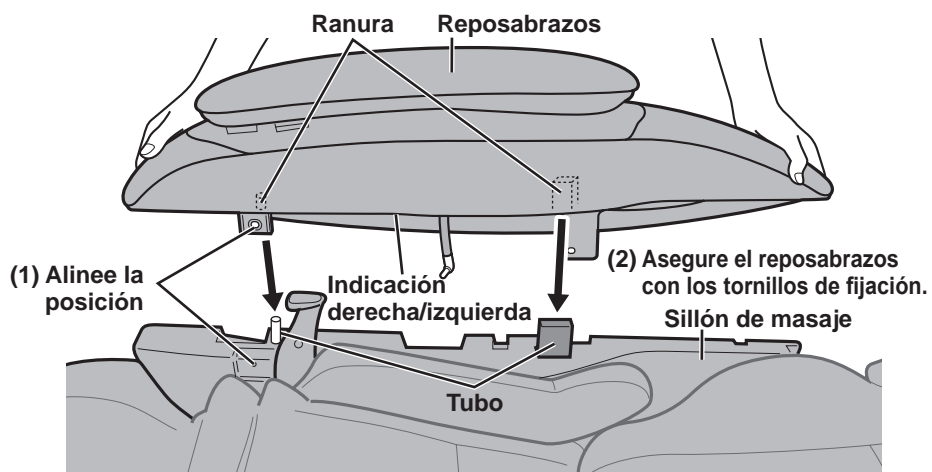
Montaje

1 Instalación de los reposabrazos

(En el lado izquierdo y derecho)

1. Inserte el reposabrazos en el sillón.

- Tenga cuidado de pellizcarse los dedos.



2. Asegure el reposabrazos con los tornillos de fijación.

Instale manualmente los dos tornillos de fijación en su sitio y apriételos firmemente con la llave Allen.

Utilice este tornillo

Tornillo de fijación (M6 × 16)



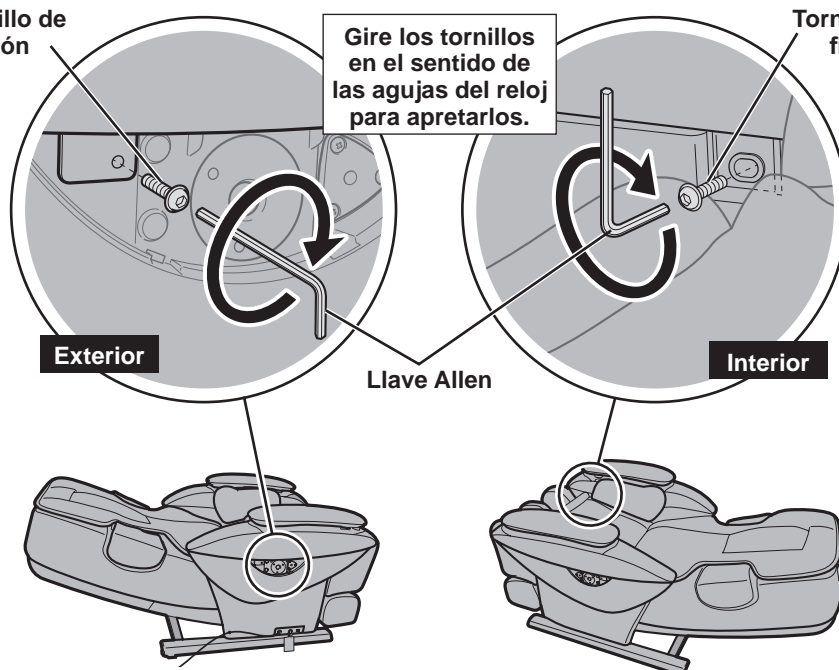
× 4

Asegúrese de no dañar la superficie del asiento.

Tornillo de fijación

Gire los tornillos en el sentido de las agujas del reloj para apretarlos.

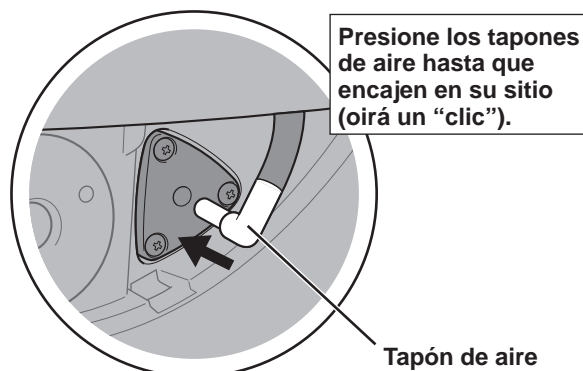
Tornillo de fijación



2 Colocación de los tapones de aire

(En el lado izquierdo y derecho)

Inserte los tapones de aire en el sillón.



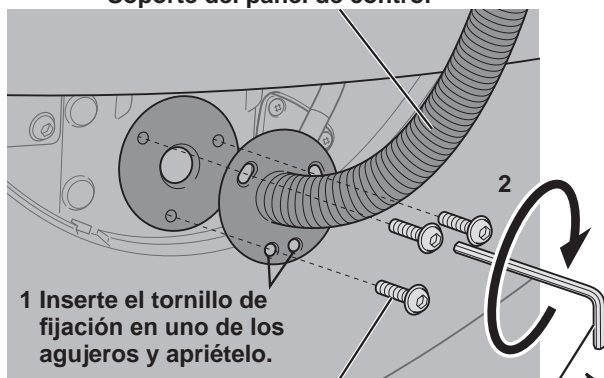
3 Instalación del soporte del panel de control en el lado derecho o izquierdo del sillón de masaje

(En el diagrama se muestra la instalación en el reposabrazos derecho.)

1. Inserte el tornillo de fijación en el agujero inferior y apriételo ligeramente de forma manual.

2. Asegure el soporte con los tornillos de fijación. Primero apriete ligeramente los dos tornillos para los dos agujeros restantes de forma manual y, a continuación, apriételos firmemente con la llave Allen.

Soporte del panel de control



1 Inserte el tornillo de fijación en uno de los agujeros y apriételo.

Tornillo de fijación

Llave Allen

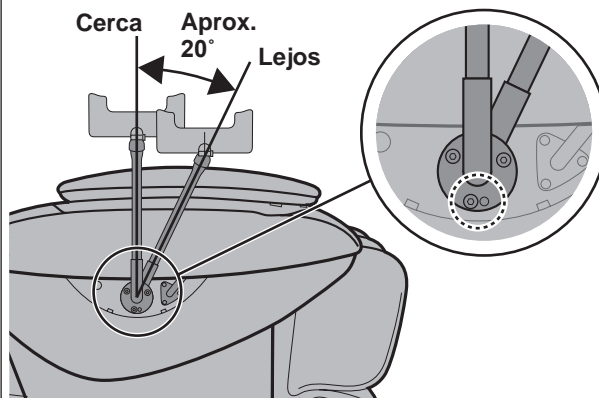
Utilice este tornillo

Tornillo de fijación (M6 x 16)



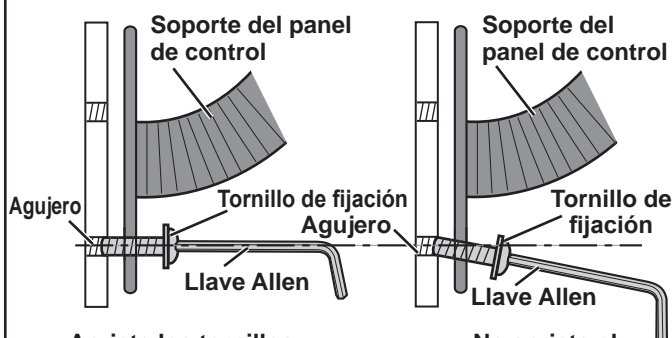
x 3

Se puede seleccionar la posición del panel de control para cuando se está sentado eligiendo el agujero apropiado para el tornillo.



Para asegurar el soporte del panel de control con los tornillos de fijación, apriete los tornillos hasta que queden a ras de los agujeros, como se muestra en la siguiente figura.

Si aprieta los tornillos con cierto grado de inclinación, los agujeros pueden deformarse y los tornillos pueden atascarse a la mitad.



Apriete los tornillos hasta que queden a ras de los agujeros.



No apriete el tornillo inclinado en el agujero.

4 Instalación de las cubiertas del soporte del panel de control

(En el lado izquierdo y derecho)

El método de instalación de las cubiertas es el mismo para ambos lados.

En el diagrama se muestra el lado en que se instala el soporte del panel de control.

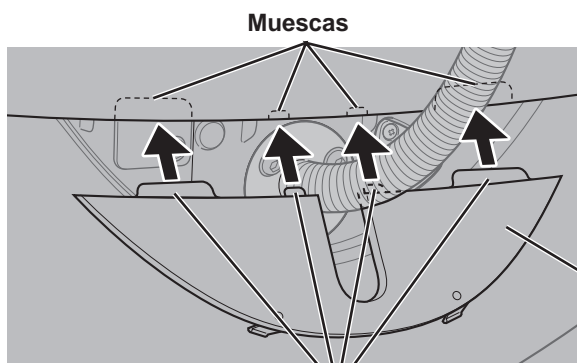
1. Inserte las lengüetas superiores en las muescas inferiores del reposabrazos.

2. Inserte las lengüetas inferiores en las muescas del reposabrazos.

Cubierta para el lado CON el soporte del panel de control



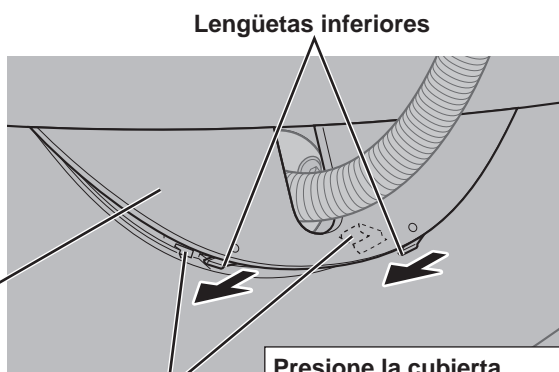
Cubierta para el lado SIN el soporte del panel de control



Muecas

Lengüetas superiores

Cubierta del soporte del panel de control



Lengüetas inferiores

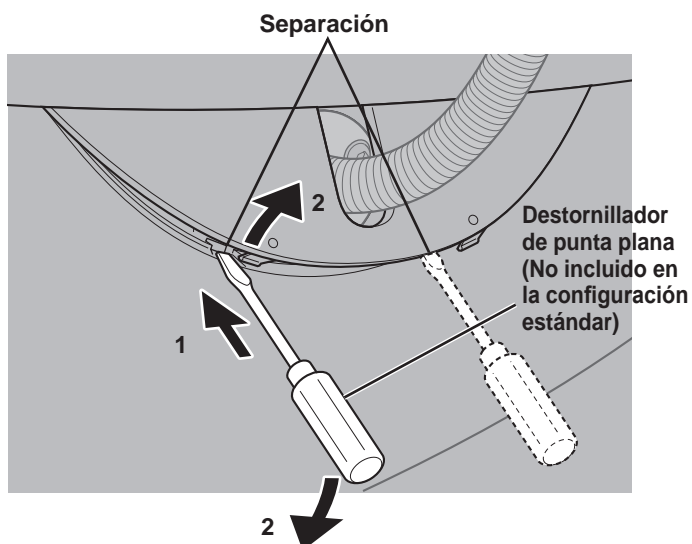
Muecas

Presione la cubierta hasta que encaje en su sitio (oír un "clic").


Al quitar la cubierta del soporte del panel de control

1. Inserte un destornillador de punta plana en la separación que hay debajo de la marca (O).
2. Empuje la lengüeta inferior de la cubierta hacia arriba para levantar la cubierta.
3. Repita los pasos 1 y 2 anteriores para la otra separación.
4. Tire de la cubierta hacia arriba en diagonal.

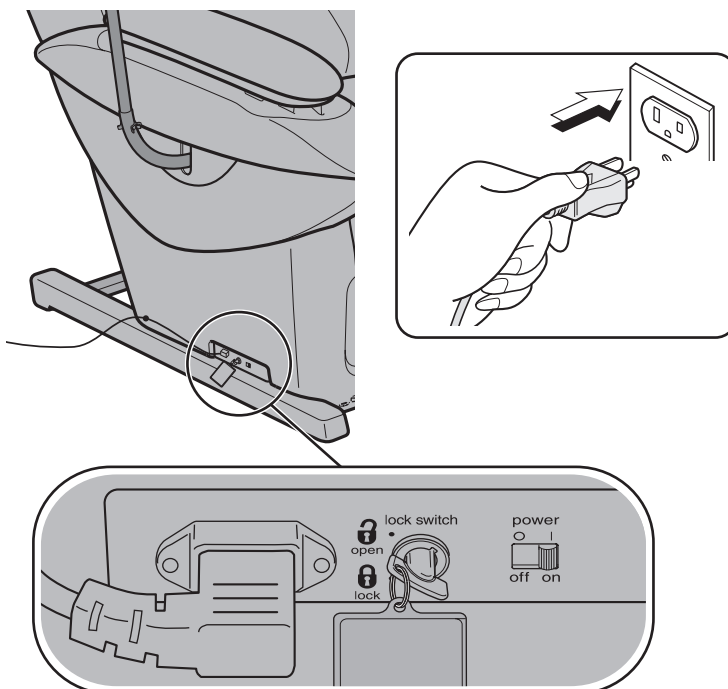
• Si se realiza este procedimiento con una llave Allen o un destornillador Phillips, el sillón podría dañarse.



5 Elevación del respaldo a la posición vertical

1. Inserte la clavija de alimentación en la toma de corriente.
2. Compruebe que el interruptor de bloqueo se encuentra en la posición "open".
3. Compruebe que el interruptor de alimentación se encuentra en la posición "on".
4. Pulse el botón  del panel de control dos veces.


El respaldo se elevará automáticamente a la posición vertical.



Cambio del cable del panel de control al lado izquierdo (cuando el soporte del panel de control está instalado en el lado izquierdo)

1. Pulse el botón  del panel de control para conectar la alimentación.

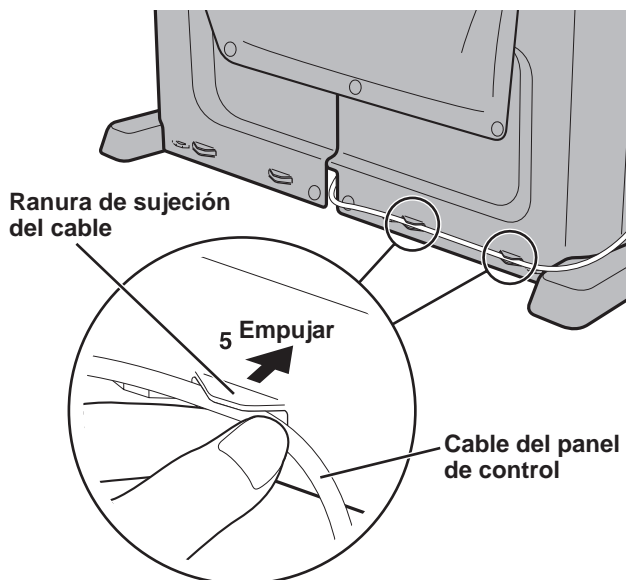
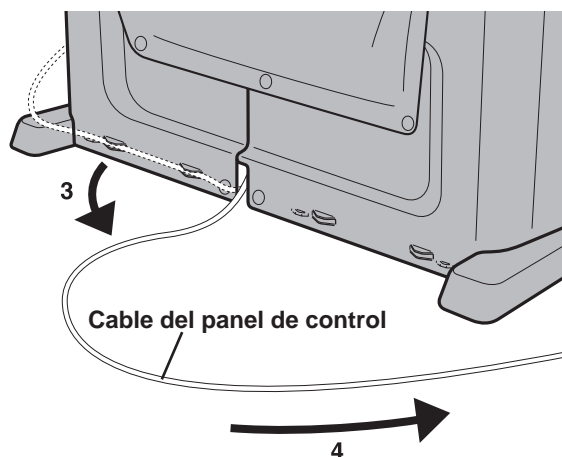
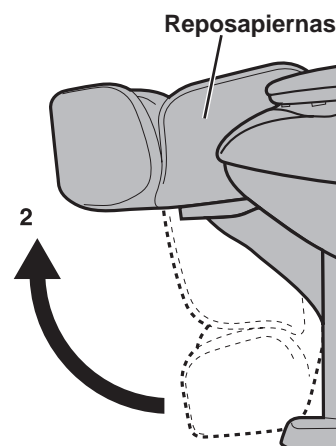
OTTOMAN

2. Pulse el botón  del panel de control y manténgalo pulsado hasta que el reposapiernas se haya elevado hasta el límite máximo. Siga pulsando el botón hasta oír un sonido del tipo “bip-bip-bip”.

3. Retire el cable del panel de control de la ranura de sujeción del cable.

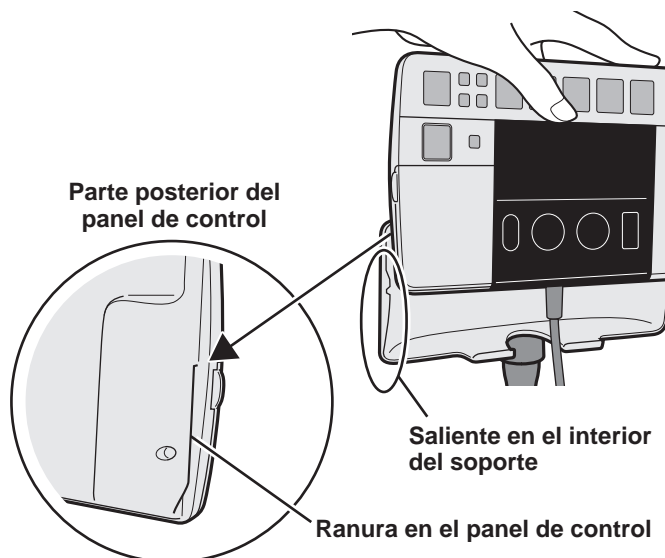
4. Pase el cable del panel de control por debajo del reposapiernas hacia el lado izquierdo.

5. Asegure el cable del panel de control en dos puntos en la ranura de sujeción del cable.

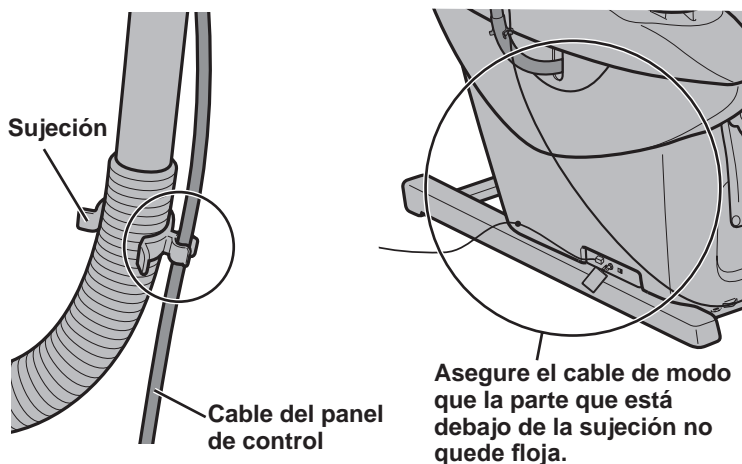


6 Instalación del panel de control en el soporte del panel de control

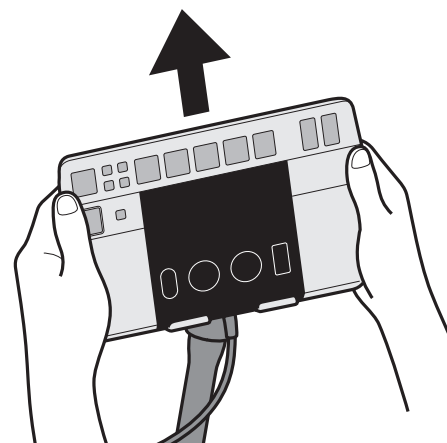
1. Encaje la ranura del costado del panel de control en el saliente de la parte interior del soporte.



2. Asegure el cable del panel de control con la sujeción.



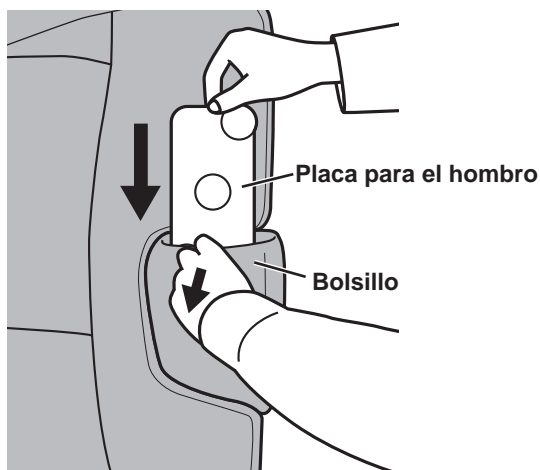
Levante el panel de control para retirarlo.



7 Inserción de la placa para el hombro

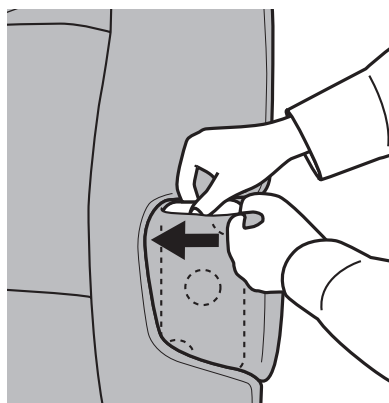
1. Inserte la placa para el hombro en el bolsillo de la sección de masaje de hombro exterior.

- Coja el bolsillo y jálalo ligeramente para expandirlo de tal manera que se pueda insertar fácilmente la placa.



2. Deslice la placa para el hombro hacia el interior (posición recomendada).

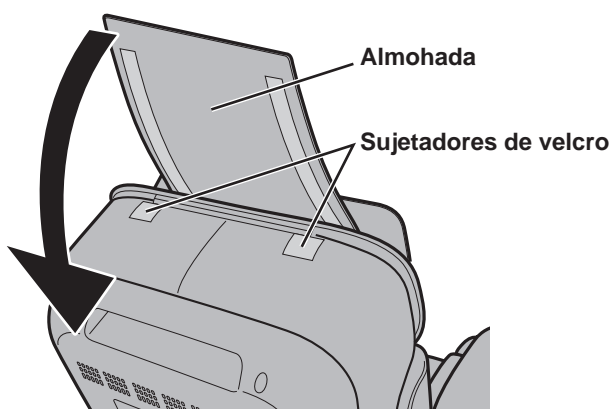
- La posición arriba-abajo y adentro-afuera de la placa puede ajustarse. La posición recomendada es aquella en que la placa se inserta hasta el fondo y luego se mueve hacia el extremo interior.
- Coja la abertura del bolsillo con una mano, sostenga la placa con la otra mano y muévala a la posición más profunda.



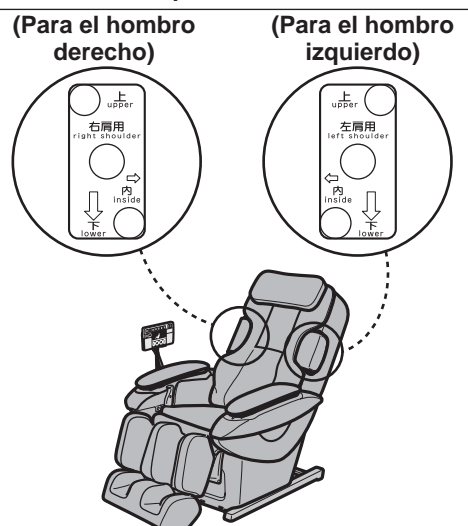
8 Instalación de la almohada

1. Fije la almohada a los sujetadores de velcro.

- Consulte la página S38 para obtener información sobre la posición de la almohada



Placa adecuada para cada hombro externo



Antes de sentarse

Compruebe los puntos siguientes antes de utilizar el sillón de masaje

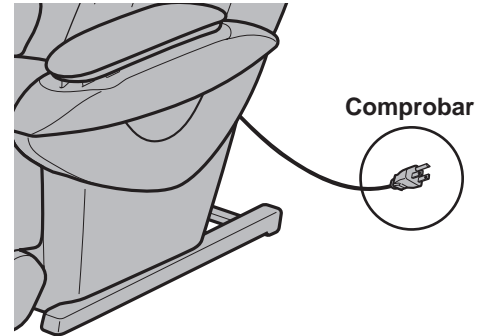
1 Compruebe el área circundante

Asegúrese de que no haya objetos, personas o mascotas cerca del sillón de masaje.

2 Compruebe el cable de alimentación y la clavija de alimentación

Advertencia

- Quite el polvo de la clavija de alimentación periódicamente. Hacer caso omiso de esta precaución puede traducirse en un aislamiento defectuoso del cable debido a humedad. Quite el polvo del cable con un paño seco.
- Asegúrese de no dañar el cable de alimentación ni la clavija de alimentación. (No dañe, exponga a fuentes de calor, doble, tuerza, tire de él con fuerza excesiva, enrolle ni coloque objetos pesados encima del cable). El uso de un cable de alimentación y/o una clavija de alimentación dañados puede causar descargas eléctricas, cortocircuitos o incendios. Solicite la reparación del cable de alimentación y/o la clavija de alimentación a su proveedor, o póngase en contacto con un centro de servicio al cliente.

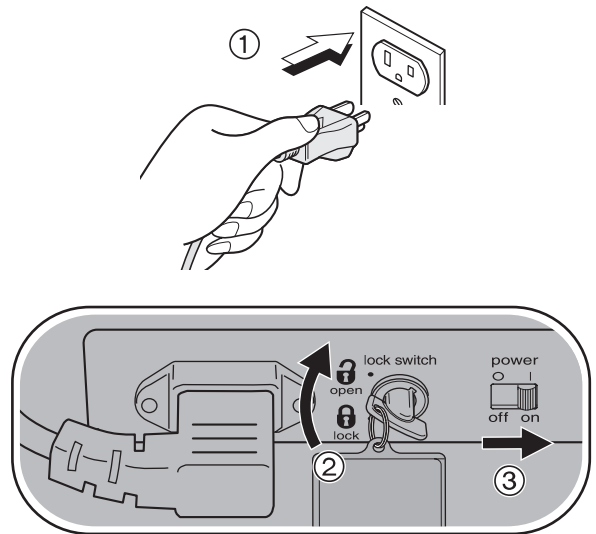


3 Conexión del suministro eléctrico

1. Inserte la clavija de alimentación en una toma de corriente.
2. Gire la llave del interruptor de bloqueo a la posición "open".
3. Deslice el interruptor de alimentación a la posición "on".

Advertencia

- Inserte la clavija de alimentación firmemente hasta que se detenga por completo. Si se hace caso omiso de esta precaución, podrían producirse descargas eléctricas o incendios debido a la generación de calor.
- No exceda los valores nominales de la clavija y el cable y no utilice ninguna tensión distinta de la tensión nominal. (El sillón de masaje no puede utilizarse en el extranjero ni con un transformador.) Hacer caso omiso de esta precaución puede causar descargas eléctricas, mal funcionamiento o incendios debido a la generación de calor.
- No manipule la clavija de alimentación con las manos mojadas. De lo contrario, podría recibir descargas eléctricas.

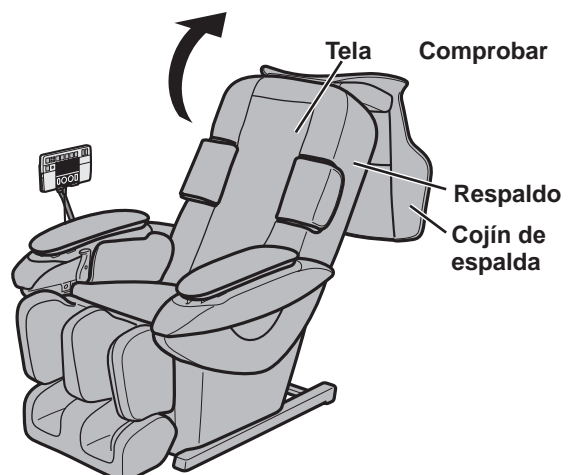


4 Compruebe el sillón de masaje

1. Asegúrese de que no hay roturas ni rasgaduras en la tela.

Advertencia

- Levante el cojín de espalda y asegúrese de que la tela del respaldo no está rota. (Incluso si tiene una rotura muy pequeña, deje de utilizar el sillón de masaje inmediatamente, desconecte la clavija de alimentación y solicite la reparación del sillón). El uso del sillón de masaje con la tela rota puede causar lesiones o descargas eléctricas.

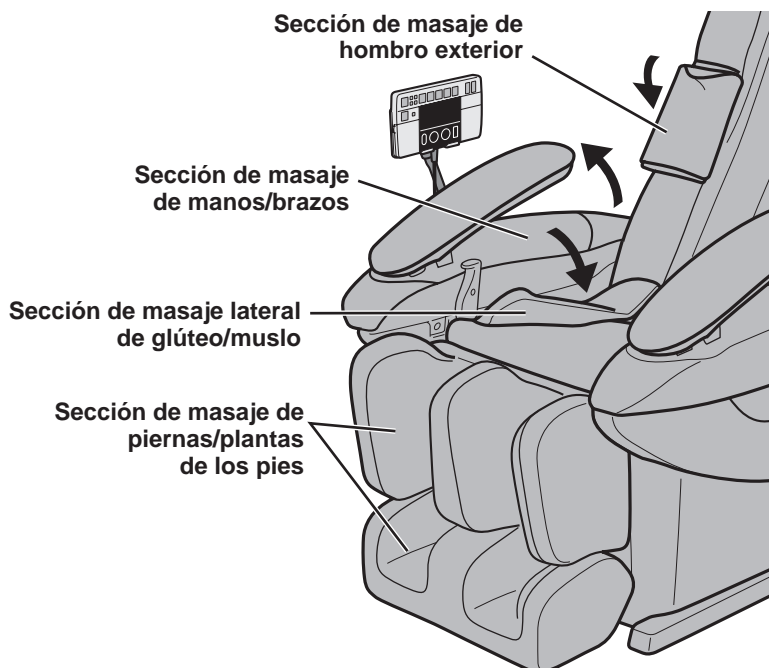


2. Asegúrese de que no existen objetos extraños en el sillón de masaje.

Cuidado

- Siéntese en el sillón sólo después de confirmar que no hay materias extrañas entre las partes de mismo. (Verifique que no existan objetos extraños en el respaldo, en la sección de masaje de la planta/pierna, en la sección de masaje de la mano/brazo, en la sección de masaje del asiento/lado del muslo, o en la sección de masaje del hombro externo.)

Hacer caso omiso de esta precaución puede causar accidentes o lesiones.




3. Asegúrese de que los cabezales de masaje estén en la posición de retracción.

Cuidado

- Siéntese en el sillón de masaje sólo después de confirmar que los cabezales de masaje están en la posición de retracción.

Hacer caso omiso de esta precaución puede causar accidentes o lesiones.

Si los cabezales de masaje no están en la posición de retracción

Pulse el botón  dos veces para devolver los cabezales de masaje a la posición de retracción.


4. Asegúrese de que el reposapiernas esté completamente abajo.

Cuidado

- No se pare en el reposapiernas ni coloque objetos en él si el reposapiernas no se encuentra completamente abajo.

Si se hace caso omiso de esta precaución, la parte del pie del reposapiernas podría girar o el sillón de masaje se podría, causando accidentes o lesiones.

Para bajar el reposapiernas

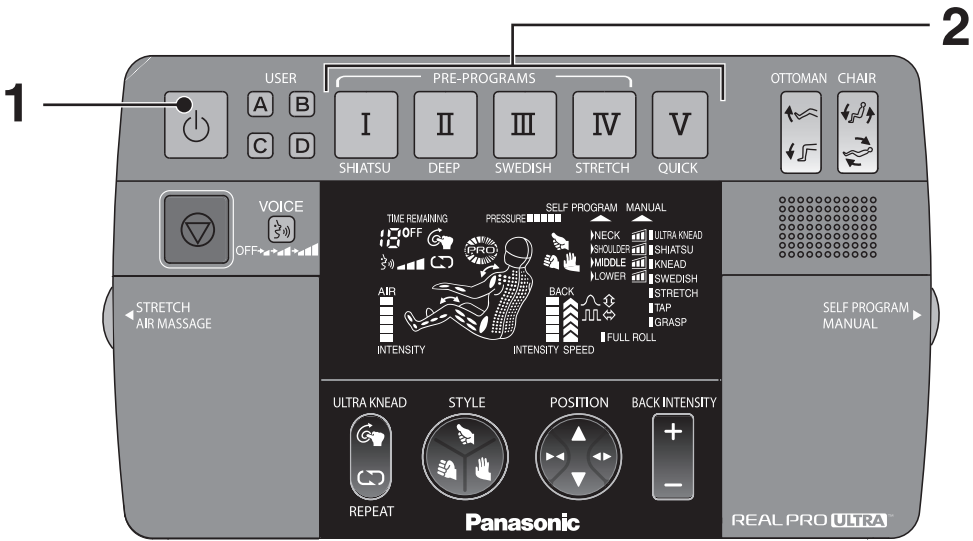
Asegúrese de devolver el reposapiernas completamente a su posición original tirando de la palanca de deslizamiento del reposapiernas y, a continuación, pulse el botón  dos veces.



Programas de Masajes

Preprograma

Masaje rápido



1 Pulse el botón para empezar.

- El panel de control se apagará automáticamente si no se inicia el masaje en el transcurso de 3 minutos después de empezar.

2 Pulse uno de los botones que parpadean () para seleccionar el programa.

I
SHIATSU

II
DEEP

III
SWEDISH

IV
STRETCH

V
QUICK

Características del preprograma y del masaje rápido (parte superior del cuerpo)

- Consulte la página S21 para una descripción general de los programas respectivos.



Shiatsu (“SHIATSU”): Utiliza principalmente el masaje Shiatsu para aflojar los nudos de tensión más profundos. Recomendado para personas con rigidez y tensión severas.



Estiramiento (“STRETCH”): Utiliza principalmente la compresión para estirar lentamente los músculos y articulaciones. Recomendado para cuando desee un estiramiento refrescante.



Profundo (“DEEP”): Utiliza principalmente el amasamiento para masajear y aflojar los músculos. Recomendado para personas con rigidez y tensión moderadas.



Rápido (“QUICK”): Abarca todas las áreas utilizando diversas acciones de masaje, todo en el espacio de sólo 5 minutos.



Sueco (“SWEDISH”): Utiliza principalmente el masaje sueco para vigorizar suavemente y estimular la circulación. Recomendado para personas que experimentan fatiga y languidez.